

Bizkaiko Foru Aldundiaren FORU DEKRETUA. Honen bidez, Bizkaiko Lurralde Historikoan nekazaritzaren sektoreari ustiattegietan pertsonak ordezkatzeko eta nekazaritza-aseguruak harpidetzeko dirulaguntzak emateko oinarriak eta 2025eko ekitaldirako deialdia ezartzen dira.

DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia, por el que se establecen las bases reguladoras de la concesión de subvenciones al sector agrario en el Territorio Histórico de Bizkaia para sustituciones de personas en explotaciones y la suscripción de seguros agrarios y se efectúa la convocatoria para el ejercicio 2025.

ENTITATE ONURADUNAK	Bizkaiko nekazaritzako ustiategiak	ENTIDADES BENEFICIARIAS	Explotaciones agrarias de Bizkaia
DIRUZ LAGUNDU DAITEZKEEN JARDUKETAK	Ordezkapenak Nekazaritza-aseguruak	ACTUACIONES SUBVENCIONABLES	Sustituciones Seguros agrarios
DIRULAGUNTZA ORDAINTZEA	Justifikatzen den unean	PAGO DE LA SUBVENCIÓN	En el momento de la justificación
EMATEKO ARAUBIDEA	Norgehiagokarik gabekoa	REGIMEN DE CONCESIÓN	Libre concurrencia
ESKATZEKO EPEA	Laguntza-ildoren arabera	PLAZO SOLICITUDES	Según la línea de ayuda
HARREMANAK	Landa Garapenerako Zerbitzua	CONTACTO	Servicio de Desarrollo Rural

Ingurumen-interesa eta lurralde-orekarako ekarpena kontuan hartuta, nekazaritza-sistemak mantendu behar dira, eta, horretarako, ehun sozioekonomikoa bizirik mantendu behar da. Dekretu honek hori indartu nahi du, eta modu garrantzitsu batean lagundu nahi du nekazaritza-ustiategiak kontserbatzeko helburu estrategikoa betetzen, Euskadiko ingurumen-ekintzan duten lidergoan oinarrituta.

El mantenimiento de los sistemas agrarios, tanto por su interés medioambiental como por su contribución al equilibrio territorial, pasa por el mantenimiento de un tejido socioeconómico vivo que desde este decreto se pretende reforzar, contribuyendo de manera fundamental al cumplimiento del objetivo estratégico de preservación de las explotaciones agrarias por su liderazgo en la acción medioambiental del País Vasco.

Helburua da landa-inguruneke bizi-maila eta ingurukoa parekatzea, eta nekazarien bizimodua eta lan-

Se trata de lograr la equiparación del nivel de vida en el medio rural con el de su entorno, y mejorar las





baldintzak hobetzea, eta hori guztia natura-baliabideak modu iraunkorrean ustiatuz eta ingurune naturala zainduz egin nahi da.

Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sailaren iritziz, helburu horiek lortzeko, intereseko jarduketa da hauek finantzatzeko laguntzea: batetik, nekazaritza-aseguruak, haien erabilera sustatzeko, eta, bestetik, aldi baterako ordezkapenak, landa-ingurunean bizi-kalitatea hobetzeko. Hala ezarrita baitago Nekazaritza- eta basogintza-sektoreetan eta landa-eremuetan laguntza-kategoria batzuk barne-merkatuarekin bateragarriak direla adierazten duen Batzordearen 2022ko abenduaren 14ko 2022/2472 Erregelamenduan – nekazaritza- eta basogintza-sektoreetako eta landa-eremuetako zenbait laguntza-kategoria barne-merkatuarekin bateragarri deklaratzeko dituen –, Europar Batasunaren Funtzionamenduari buruzko Tratatuaren 107. eta 108. artikulua aplikatuz.

Autonomia-erkidego osorako erakundeen eta bertako kondaia-lurraldeetako foruzko ihardutze-erakundeen arteko harremanei buruzko 1983ko azaroaren 25eko 27/1983 Legearen 7.b.1 artikulua ezarritakoaren arabera egin den eskumenen banaketa kontuan hartuta, foru-aldundiei dagokie 2022/2472 (EB) Erregelamenduan jasotzen diren neurriak garatzea eta aplikatzea

Era berean, Nekazaritza eta Elikagaigintza Politikako 2008ko abenduaren 23ko 17/2008 Legearen 96., 97. eta 98 artikuluetan ezarritakoaren babesean ere, arloko sustapen-neurriak jasotzen dira, bai eta Euskal Autonomia Erkidegoko nekazaritza-administrazio eskudunek, bereziki Bizkaiko Foru Aldundiak, halako laguntzen kudeaketarako dituzten gaitasunak ere.

Laguntza hauen foru-arauketa Nekazaritzaren eta basogintzaren sektoreetan eta landagunean barne-merkatuarekin bateragarriak diren zenbait laguntza-kategoria aitortzen dituen BATZORDEAREN 2022ko abenduaren 14ko 2022/2472 (EB) ERREGELAMENDUAN eta, zehazki, artikulua hauek oinarritzen da: 23. artikuluan (nekazaritza-ustiatze-ordetarako ordezkapen-zerbitzu-erakundeetarako laguntzak) eta 28. artikuluan (aseguru-primak ordaintzeko eta mutualitate-funtsetara finantza-ekarpenak egiteko laguntzak).

Era berean, dekretu hau bat dator Emakume Nekazarien Estatutuari buruzko urriaren 15eko

condiciones de vida y de trabajo de las personas agricultoras, todo ello dentro de una explotación de recursos naturales sostenible y respetuosa con el medio natural.

Desde el Departamento de Medio Natural y Agricultura se entiende que para lograr dichos objetivos una actuación de interés es la ayuda a financiar seguros agrarios para incentivar su uso y sustituciones temporales para mejorar la calidad de vida en el entorno rural de acuerdo con el Reglamento 2022/2472 de la Comisión de 14 de diciembre de 2022 por el que se declaran determinadas categorías de ayuda en los sectores agrícola y forestal y en zonas rurales compatibles con el mercado interior en aplicación de los artículos 107 y 108 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea.

Corresponde a las Diputaciones Forales, en orden al reparto competencial conforme al artículo 7.b.1. de la Ley 27/1983, de 25 de noviembre, de Relaciones entre las Instituciones Comunes de la Comunidad Autónoma y los Órganos Forales de sus Territorios Históricos, desarrollar y aplicar las diferentes medidas recogidas en el reglamento UE 2022/2472.

Asimismo, conforme a lo dispuesto en los artículos 96, 97 y 98 de la Ley 17/2008, de 23 de diciembre, de Política Agraria y Alimentaria se contemplan Medidas de Fomento en esta materia y a las facultades de las Administraciones Agrarias Vascas competentes, en particular la Diputación Foral de Bizkaia, para el desarrollo normativo y la gestión de estas ayudas.

La regulación foral de estas ayudas se sustenta en el REGLAMENTO (UE) 2022/2472 DE LA COMISIÓN de 14 de diciembre de 2022 por el que se declaran determinadas categorías de ayuda en los sectores agrícola y forestal y en zonas rurales y en concreto en los artículos 23 de Ayudas destinadas a servicios de sustitución en la explotación agrícola y artículo 28 sobre Ayudas destinadas al pago de primas de seguros y a contribuciones financieras a fondos mutuales.

Asimismo, este decreto se ajusta a lo dispuesto la Ley 8/2015, de 15 de octubre, del Estatuto de las Mujeres





8/2015 Legean eta Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauan xedatutakoarekin.

Xedapen honen xede den gaiaren gaineko eskumena Bizkaiko Foru Aldundiari dagokio, Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundearen Hautapen, Antolaketa, Erregimen eta Funtzionamenduari buruzko 1987ko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauaren 17.2 artikulua eta Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen 1985eko apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 36.1.d) artikulua modu koordinatuan irakurrita ondorioztatzen denez. Izan ere, artikulua horretan ezartzen denez, aldundien eskumena da ekonomiaren eta gizartearen garapena sustatzeko lankidetzak, eremu horretan gainerako herri-administrazioek dituzten eskumenekin bat etorritz.

Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak ditu esleiturik ordenamendu juridikoak Bizkaiko Foru Aldundiari nekazaritza-ustategietako ordezkapen-zerbitzuen arloan ematen dizkion eskumenak, azaroaren 25eko 27/1983 Legearen 7.b.1 artikuluan xedatutakoaren arabera, lurralde historikoei esleitzen baitizkie nekazaritzaren erreforma eta garapenaren arloan erakunde erkideek emandako arauak garatu eta betearazteko eskumenak, bai eta 1987ko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauan eta sail horren egitura organikoa onartzen duen 2019ko urriaren 15eko 153/2019 Foru Dekretuak bereziki 1. eta 38. artikuluetan xedatutakoaren arabera ere.

Bestalde, Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen 205eko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 8. eta 21. artikuluetan eta haiekin bat datozenetan xedatutakoa betetz, foru-dekretu honen helburua da deialdi honen ondoriozko konpromiso guztiei aurre egiteko diru-izendapen espezifikoak eta nahikoa egitea aurrekontuetan.

Era berean, foru-dekretu hau prestatu denean, kontuan hartu da desberdintasunak desagerrarazteko eta emakume eta gizonen berdintasuna sustatzeko Genero-berdintasunerako Plana, eta lehentasunak ezarri dira laguntzak generoaren arabera emateko.

Foru-dekretu honek genero-ikuspegia txertatzen du, bai haren prestaketan, bai aplikazioan, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistarik gabeko bizitzetarako Legearen testu bategina onartzen duen martxoaren 16ko 1/2023 Legegintzako Dekretuan adierazten den bezala. Gainera, kontuan

Agricultoras, así como a lo dispuesto en la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral.

La competencia sobre la materia objeto de la presente disposición corresponde a la Diputación Foral de Bizkaia, tal y como se deduce de la lectura coordinada del artículo 17.2 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia y el artículo 36.1.d) de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases de Régimen Local, donde se establece que es competencia propia de las Diputaciones la cooperación en el fomento del desarrollo económico y social de acuerdo con las competencias de las demás Administraciones Públicas en este ámbito.

El Departamento de Medio Natural y Agricultura tiene atribuidas las competencias que el ordenamiento jurídico confiere a la Diputación Foral de Bizkaia en materia de servicios de sustitución en las explotaciones agrarias, y seguros agrarios de conformidad con lo establecido en el artículo 7.b.1 de la Ley 27/1983, de 25 de noviembre, que asigna a los Territorios Históricos competencias de desarrollo y ejecución de las normas emanadas de la Instituciones comunes en materia de Reforma y Desarrollo Agrario, así como de lo dispuesto en la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero y el Decreto Foral 153/2019, de 15 de octubre, que aprueba su Estructura Orgánica, en particular artículos 1 y 38.

Por otra parte, en cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 8, 21 y concordantes con la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, es objeto del presente Decreto Foral efectuar la reserva de consignación presupuestaria específica y suficiente para hacer frente a los compromisos que se deriven de esta convocatoria.

Asimismo, en la elaboración de este Decreto Foral se ha tenido en cuenta el Plan de Igualdad de género para la eliminación de desigualdades y promover la igualdad de mujeres y hombres estableciéndose prioridades para la concesión de las ayudas en función del género.

El presente Decreto Foral incorpora la perspectiva de género tanto en su elaboración como en su aplicación, tal y como se señala en el Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y vidas libres de violencia machista contra las mujeres. Además, se ha tenido en cuenta lo





hartu da azaroaren 14ko 112/2024 Foru Dekretuan xedatutakoa. Horren bidez, martxoaren 16ko 1/2023 Legegintzako Dekretuan aurreikusitako generoaren araberako eraginaren aurretiazko ebaluazioa egiteko jarraibideak jasotzen dira. Ildo horretatik, izapidetzean, "Generoaren araberako Eraginaren Aurretiazko Ebaluazioaren Txostena" gehitu da, foru-dekretu horren 2. oinarriak aipatzen duena.

dispuesto en el Decreto Foral 112/2024, de 14 de noviembre, por el que se fijan las Directrices en las que se recogen las pautas a seguir para la realización de la evaluación previa del impacto en función del género prevista en el Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo. En este sentido, en su tramitación se incorpora el "Informe de Evaluación Previa del Impacto en Función del Género" al que hace referencia la base número 2 del citado Decreto Foral

Foru-dekretu hau prestatzeko orduan, kontuan hartu da 2019ko maiatzaren 28ko 63/2019 Foru Dekretuan xedatutakoa, zeinaren bidez ezartzen baitira Bizkaiko Foru Aldundiaren jardun-eremuan hizkuntza ofizialak erabiltzeko irizpideak

En la elaboración del presente Decreto Foral se ha tenido en cuenta lo dispuesto en el Decreto Foral 63/2019 de 28 de mayo que establece los criterios de uso de las lenguas oficiales en el ámbito de actuación de la Diputación de Bizkaia.

Foru-dekretu honek bete egiten ditu erregulazio onaren printzipioak; printzipio horiek Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legean aurrez ikusten dira eta Bizkaiko Foru Aldundiaren 2021eko ekainaren 15eko 87/2021 Foru Dekretuaren 3. artikuluan jasotzen dira (dekretu horren bidez, Bizkaiko Foru Aldundian xedapen orokorrak egiteko prozedura arautzen da).

El presente Decreto Foral responde a los principios de buena regulación previstos en la Ley 39/2015 de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, y recogidos en el artículo 3 del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 87/2021 de 15 de junio por el que se regula el procedimiento de elaboración de disposiciones de carácter general en la Diputación Foral de Bizkaia.

Era berean, foru-dekretu hau egitean, Bizkaiko Foru Aldundiaren 87/2021 Foru Dekretuan ezarritako izapideak bete dira: generoaren eraginaren aurretiazko ebaluazioari buruzko txostena, kontrol ekonomikoa eta dagozkion txosten juridikoak eman dira.

Igualmente, en la elaboración y tramitación del presente Decreto Foral se han seguido los trámites marcados en el citado Decreto Foral 87/2021 de la Diputación Foral de Bizkaia, emitiéndose los preceptivos informes de Evaluación Previa de Impacto de Género, de Control Económico y jurídicos correspondientes.

Xedapena onesteko organoaren eskumenari dagokionez, Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundearen Hautapen, Antolaketa, Erregimen eta Funtzionamenduari buruzko 1987ko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauaren 17.1.4 eta 17.2 artikulua xedatutakoaren babesean, Bizkaiko Foru Aldundiko Gobernu Kontseiluari dagokio.

En relación con la competencia del órgano para la aprobación de la disposición, a tenor de los artículos 17. 1.º 4 y 17. 2.º de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia, ésta corresponde al Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia

Ondorioz, Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Saileko foru-diputatuaren proposamenez, eta Bizkaiko Foru Aldundiko Gobernu Kontseiluak eztabaidatu ondoren, hau

En su virtud, a propuesta de la diputada foral del Departamento de Medio Natural y Agricultura, y previa deliberación del Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia.

XEDATZEN DUT

DISPONGO

Artikulu bakarra. *Oinarriak eta deialdia onestea.*

Artículo Único. *Aprobación de bases y convocatoria.*





Ustiattegietan pertsonak ordezteko eta nekazaritza-asegurua harpidetzeko, Bizkaiko Lurralde Historikoan nekazaritzaren sektoreari dirulaguntzak emateko oinarriak eta 2025eko ekitaldirako deialdia onesten dira.

AZKEN XEDAPENAK

Azken xedapenetako lehena. *Arauen garapena*

Baimena ematen zaio Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko foru-diputatuari foru-dekretu honetan ezarritakoa garatu, betearazi eta ezartzeko beharrezkotzat jotzen dituen xedapen guztiak eman ditzan.

Azken xedapenetako bigarrena. *Indarrean jartzea.*

Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta biharamunean jarriko da indarrean foru-dekretu hau.

Ahaldun nagusia
La Diputada General

ELIXABETE ETXANOBE LANDAJUELA

Aprobación de las bases y de la convocatoria del ejercicio 2025 para la concesión de subvenciones al sector agrario en el Territorio Histórico de Bizkaia para sustituciones de personas en explotaciones y suscripción de seguros agrarios.

DISPOSICIONES FINALES

Disposición final primera. *Desarrollo normativo.*

Se autoriza a la diputada Foral de Medio Natural y Agricultura para dictar cuantas disposiciones considere necesarias para el desarrollo, ejecución y aplicación de lo previsto en el presente Decreto Foral.

Disposición final segunda. *Entrada en vigor.*

El presente Decreto Foral entrara en vigor al día siguiente de su publicación en el Boletín Oficial de Bizkaia.

Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko foru-diputatua
La diputada foral de Medio Natural y Agricultura

ARANTZAZU ATUCHA LEJARRETA



AURKIBIDEA

ÍNDICE

I. KAPITULUA. XEDAPEN OROKORRAK

1. Dirulaguntzaren xedea.
2. Diruz lagundu daitezkeen jarduerak eta gastuak
3. Pertsona edo entitate onuradunak
4. Elkarreragingarritasuna.
5. Datu pertsonalen babesa.
6. Aplikatu beharreko araudia

CAPITULO I. DISPOSICIONES GENERALES

1. Objeto de la subvención.
2. Actuaciones y gastos subvencionables
3. Personas o entidades beneficiarias
4. Interoperabilidad.
5. Protección de datos de carácter personal.
6. Normativa aplicable

II. KAPITULUA. BERARIAZKO XEDAPENAK

7. Emateko prozedura
8. Ebazpena. Prozedura instruitzeko eskumena duen organoa
9. Beste dirulaguntza batzuekiko bateragarritasuna
10. Emandako dirulaguntzari uko egitea
11. Emandako dirulaguntzaren zenbatekoa
12. Dirulaguntza ordaintzea
13. Dirulaguntzaren pertsona edo entitate onuradunaren betebeharrak
14. Onuradunak dirulaguntza borondatez itzultzea
15. Ez-betetzea eta itzulketa
16. Arau-haustea eta zehapenak
17. Emandako dirulaguntzen publizitatea

CAPITULO II. DISPOSICIONES ESPECÍFICAS

7. Procedimiento de concesión.
8. Resolución. Órgano competente para la instrucción del procedimiento
9. Compatibilidad con otras subvenciones.
10. Renuncia a la subvención concedida
11. Cuantía de la subvención concedida
12. Abono de la subvención
13. Obligaciones de la persona o entidad beneficiaria de la subvención
14. Devolución voluntaria a iniciativa de la beneficiaria de la subvención.
15. Incumplimiento y Reintegro.
16. Infracciones y sanciones.
17. Publicidad de las subvenciones concedidas

III. KAPITULUA. DEIALDIA

18. Eskabideak
19. Eskabideak aurkezteko epea
20. Eskabideari edo behin-behineko eskabideari gehitu beharreko agiriak
21. Dirulaguntza justifikatzeko epea
22. Justifikazioarekin batera aurkeztu beharreko dokumentazioa
23. Eskabideak aurkezteko lekua eta dirulaguntzaren justifikazioa
24. Eskabidea zuzentzea edo hobetzea
25. Aurrekontuko diru-izendapena

CAPITULO III. CONVOCATORIA

18. Solicitudes
19. Plazo de presentación de solicitudes
20. Documentación necesaria a aportar junto a la solicitud o presolicitud.
21. Plazo de justificación de la subvención
22. Documentación a aportar con la justificación
23. Lugar de presentación de solicitudes y justificación de la subvención
24. Subsanación o mejora de la solicitud
25. Consignación presupuestaria





I.KAPITULUA.

XEDAPEN OROKORRAK

1. oinarria. *Objektua.*

Foru-dekretu honen xedea da dirulaguntzak norgehiagokarik gabeko araubidean emateko oinarriak eta deialdia ezartzea. Dirulaguntza horiek emango dira, batetik, ordezkapen-zerbitzuak ezartzeko, eta, bestetik, nekazaritza-aseguruak harpidetzeko, bai nekazaritzako eta abeltzaintzako ekoizpenetarako, bai eraikuntzetarako, BATZORDEAREN 2022ko abenduaren 14ko 2022/2472 (EB) ERREGELAMENDUAK xedatutakoaren ildotik.

Zehatz-mehatz esanda, oporretan, gaixoardietan, istripuen kasuan, adingabeak jaiotzen direnean edo zaindu behar direnean, ordezkapen-zerbitzuak ezartzeko laguntzak dira, hala nekazarien lan-baldintzak eta bizi-kalitatea hobetzeko.

Gainera, Bizkaiko nekazariei eta abeltzainei laguntzak eman nahi zaizkie, baldin eta nekazaritza-aseguruak sinatzen badituzte nekazaritzako eta abeltzaintzako ekoizpenetarako (nekazaritzako aseguru bidez) eta eraikuntzetarako (aseguru-etxeen bitartez), bermatzeko nekazaritzako ekoizpena eta dauden ustiategiak mantendu egingo direla.

Batzordearen 2022ko abenduaren 14ko 2022/2472 (EB) Erregelamenduaren 6. artikuluan laguntzak sustatzeko eragina bermatzeko ezarritakoa betez, laguntza-programarako eskabidea edo aurre-eskabidea aurkeztu ondoren hasten diren proiektuek soilik jaso ahal izango dituzte laguntzak.

Dirulaguntzen programa honen babespean egiten diren proiektu guztiek genero-ikuspegia jaso behar dute, eta ezin dute bereizkeria dakarren osagirik erabili, ez hizkuntzaren erabileran, ez irudietan ere.

2. oinarria. *Diruz lagun daitezkeen jarduketak eta gastuak.*

1. Nekazaritza-ustiategietan ordezkapen-zerbitzuak ezartzeko laguntzak.

a) Nekazaritza-ustiategietan ordezkapenak egiteko kontratazioek dirulaguntza jaso ahal izango dute arrazoi hauengatik:

1. Oporretarako ordezkapenak: baldin eta kontratuak dirulaguntza hauetarako eskabidea egin ostean egin badira

CAPITULO I.

DISPOSICIONES GENERALES

Base 1. *Objeto.*

Es objeto del presente Decreto Foral el establecimiento de las bases y la convocatoria para la concesión de subvenciones, en régimen de libre concurrencia, para el establecimiento de servicios de sustitución y para suscribir seguros agrarios, tanto para sus producciones agropecuarias como para las construcciones de conformidad con lo dispuesto en el REGLAMENTO (UE) 2022/2472 DE LA COMISIÓN de 14 de diciembre de 2022.

Las ayudas a conceder, en concreto, son para el establecimiento de servicios de sustitución en caso de vacaciones, enfermedad o accidente y nacimiento y cuidado de menor, para de esta forma mejorar las condiciones de trabajo y aumentar la calidad de vida de las personas agricultoras.

Asimismo, se pretende la concesión de ayudas a las personas agricultoras y ganaderas de Bizkaia que suscriban seguros agrarios, tanto para sus producciones agropecuarias (a través de agro seguros) como para las construcciones (a través de compañías aseguradoras), al objeto de garantizar la producción agraria y el mantenimiento de las explotaciones existentes.

En cumplimiento de lo establecido en el artículo 6 del Reglamento (UE) n.º 2022/2472 de la Comisión, de 14 de diciembre de 2022, para garantizar el efecto incentivador de las ayudas, solo podrán beneficiarse de las mismas los proyectos que se inicien con posterioridad a la fecha de presentación de la solicitud o de la presolicitud, en su caso.

Todos aquellos proyectos realizados al amparo de este programa de ayudas incorporarán la perspectiva de género, no contemplando elementos de discriminación en el uso del lenguaje y de la imagen.

Base 2. *Actuaciones y gastos subvencionables.*

1. Ayudas para el establecimiento de servicios de sustitución en las explotaciones agrarias.

a) Serán objeto de subvención las contrataciones por sustitución en explotaciones agrarias que se produzcan por los siguientes motivos:

1º Sustituciones por vacaciones cuya contratación se produzca después de la solicitud de la presente





eta 2025eko irailaren 30a baino lehen amaitzen badira.

2. Baja mediko luzeen ondoriozko ordezkapenak: baldin eta kontratuak gaixotasunen edo istripuen ondorioz egin badira, eta adingabeen jaiotzagatiko edo zaintzagatiko lizentzien edo bajen ordezkapenak.

Dirulaguntzarako eskabidea egin ondorengo zerbitzu-kontratuek dirulaguntza jaso ahal izango dute, baldin eta egitate sorrarazlea 2025eko azaroaren 2a baino lehenagokoa bada.

Egitate sorrarazlea 2025eko azaroaren 2aren ondorengoa bada, behin-behineko eskabide bat egin ahal izango da, administrazio honek etorkizunean bideratzen dituen dirulaguntza-programetan aztertzeko. Edonola ere, behin-behineko eskabide horiek bete beharko dituzte etorkizuneko arauetan ere ezartzen diren eskakizunak eta kredituak.

Adingabeen jaiotzagatiko edo zaintzagatiko ordezkapenetan, diruz lagun daitekeen egitate berak bi gurasoentzako eskabide bereziak eskatuko ditu, baldin eta biek eskakizunak betetzen badituzte.

b) Dirulaguntza hauek lortzeko, ordezkapenetan egin behar diren kontratuak berariaz ezarrita dauden legezko baldintzak eta tributuen arlokoak beteko dituzte, eta, edonola ere, 2025eko otsailaren 11ko 87/2025 Errege Dekretuaren 1. eta 4.1 artikuluetan ezarritako gutxienezko soldatei buruzko arauak bete beharko dituzte.

Kontratututako pertsonak ustiategitik kanpoko hirugarren bat izan behar du, eta ordezkoak hauek izan daitezke:

1. Nagusiki nekazari diharduten pertsonak (NNP).
2. Lehenengo aldiz instalatzeko prozesuan dauden edo Gaztenek programan dauden gazteak.
3. Prestakuntza arautua egiaztatzen duten, profesionaltasun-ziurtagiria duten edo ikastarotan 150 ordu edo gehiago jaso dituzten pertsonak.
4. Nekazaritza-zerbitzuak ematen esperientzia duten langile autonomoak edo enpresa kualifikatuetako langileak. Azken kasu horretan, enpresak agiri bat aurkeztu beharko du ziurtatzeko pertsona hori alta emanda dagoela enpresan lan horiek egiteko.
5. Nekazaritza-ustiategietan gutxienez 6 hilabetez lan egin dutela egiaztatzen dutenek egin ahal izango dituzte ordezkapenak. Kasu horretan, ustiategiaren titularren ziurtagiria aurkeztu beharko dute, eta hor inguruabar hori egiaztatatu.

subvención y finalice antes del 30 de septiembre de 2025.

2º Sustituciones por baja médica de larga duración cuya contratación se produzca por motivo de enfermedad o accidente y sustituciones por baja o licencias motivadas por nacimiento o cuidado de menor.

Será objeto de subvención la contratación de servicios a partir de la solicitud de la presente subvención y cuyo hecho causante se produzca con anterioridad al 2 de noviembre de 2025.

Si el hecho causante se produjera con posterioridad al 2 de noviembre de 2025 se podrá cursar una presolicitud al objeto de ser atendida en un futuro programa de ayudas que pudiera poner en marcha esta administración. En todo caso, las presolicitudes que se pudieran presentar estarán condicionadas a los requisitos y créditos que se pudieran establecer en futuras normativas.

En el caso de sustituciones por nacimiento o cuidado de menor el mismo hecho subvencionable dará lugar a solicitudes diferenciadas de los dos progenitores siempre que los dos cumplan con los requisitos exigidos.

b) Las sustituciones, a efectos de obtener estas ayudas, deben realizarse mediante contratos que cumplan con los requisitos legales y tributarios establecidos al efecto y, en todo caso, se deberá cumplir con los salarios mínimos establecidos en los artículos 1 y 4.1 del Real Decreto 87/2025, de 11 de febrero.

La persona contratada será un tercero ajeno a la explotación, pudiendo ser la persona sustituyente:

- 1º. Personas agricultoras en calidad de ATP.
- 2º. Jóvenes en proceso de primera instalación o dentro del programa Gaztenek.
- 3º. Personas que acrediten formación reglada, posean certificado de profesionalidad o que hayan recibido cursos relacionados con prácticas agrarias por un total igual o mayor de 150 horas.
- 4º. Autónomos o personas trabajadoras en empresas cualificadas con experiencia en la prestación de Servicios Agrarios de al menos 6 meses. En este último caso, la empresa deberá presentar documento que acredite que esa persona se encuentra de alta en su empresa realizando dichas labores.
- 5º. Podrán realizar sustituciones aquellas personas que acrediten haber realizado labores en explotaciones agrarias por un periodo de al menos 6 meses. En este





6. Ustiategi berean ezin izango da ordezkapenik egin odol-ahaidetasunezko edo ezkontza-ahaidetasunezko lehen mailako ahaideen artean (gurasoak, seme-alabak, etab.).

caso, deberán presentar un certificado de la persona titular de la explotación que lo acredite.

6º. No podrán realizarse sustituciones en una misma explotación entre familiares en primer grado de consanguinidad o afinidad (padres, madres, hijas/os, etc.).

2. Nekazaritza eta abeltzaintzako aseguru-primetarako laguntzak. Modalitate hauetakoak:

2. Ayudas para primas de seguros en agricultura y ganadería, que podrán adoptar las siguientes modalidades:

a) Bizkaian aplikatzeko den eta indarrean dagoen Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen Planaren (ENESA) barruan itundutako aseguruaren kostuaren konpentsazioa.

a) Compensación del coste de los seguros concertados dentro del plan vigente de los Seguros Agrarios Combinados (ENESA) de aplicación en Bizkaia.

b) Nekazaritzako instalazioetarako eta eraikuntzetarako aseguru indibidualak eta erlauntzetarako aseguruak.

b) Seguros individuales en instalaciones o construcciones agrarias y seguros de colmenas.

Dirulaguntzak eskatu ahal izango dira aseguru-entitate pribatuekin sinaturiko aseguru-polizetarako, nekazaritza-ekoizpenerako diren nekazaritzako edo abeltzaintzako eraikuntzak edo instalazioak aseguratzeko badituzte.

Se podrán solicitar subvenciones a las pólizas de seguro concertadas con entidades privadas aseguradoras que aseguren construcciones o instalaciones agrícolas o pecuarias destinadas a la producción agraria.

Halaber, dirulaguntzak eskatu ahal izango dituzte erlezaintzako irabazi-asmorik gabeko sozietate profesionalek, entitate pribatuekin erlauntzetarako sinaturiko aseguru-polizetarako.

Asimismo, tendrán la posibilidad de solicitar subvenciones en las pólizas de seguro de colmenas, concertadas con entidades privadas, las sociedades profesionales sin fines de lucro de la apicultura.

Erlauntzetarako aseguruaren kasuan, laguntzaren eskatzaile eta onuradun izan daitezke ekoizleak elkartzen dituzten nekazaritzako entitate profesionalek.

Dentro de los seguros de colmenas, podrán ser solicitantes y beneficiarias de esta ayuda las entidades profesionales agrarias que agrupen a productores.

Aseguru-primen helburua izango da egitate hauetako edozeinek eragindako galerak estaltzea:

Las primas de seguro tendrán como finalidad cubrir pérdidas causadas por cualquiera de los hechos siguientes:

- a) natura-hondamendiak
- b) natura-hondamendiarekin pareka daitekeen klima-fenomeno kaltegarria eta bestelako klima-fenomeno kaltegarriak
- c) animalien gaixotasunak, landare-izurriak edo animalia babestuak
- d) hildako azientak kendu eta suntsitzeko kostuak estaltzen dituzten aseguru-primetarako, nekazari-ordaindutako primak.

- a) desastres naturales
- b) un fenómeno climático adverso que puede asimilarse a un desastre natural y otros fenómenos climáticos adversos.
- c) enfermedades animales, plagas vegetales o animales protegidos.
- d) Las primas pagadas por los agricultores en concepto de seguros que cubran los costes de retirada y destrucción de ganado muerto.

3. oinarria. Pertsona edo entitate onuradunak.

Base 3. Personas o entidades beneficiarias

Hona hemen laguntzen eskatzaileak eta onuradunak:

Podrán ser solicitantes y beneficiarios/as de estas ayudas las siguientes:

a) Nagusiki nekazari diharduten pertsonak (NNP), beren

a) Persona agricultora en calidad de ATP y titular de





ustiategiaren titularrak direnak.

Onuradunak, laguntza-eskaera aurkeztean, nagusiki nekazari diharduen pertsona bat izan behar du (NNP), nekazaritza-ustiategi batekoa; 18 urteak beteak izan behar ditu, eta eskaera egiteko orduan nekazarien gizarte-segurantzian alta emanda egon behar du. NNP egoera kalkulatzeko, 2023ko ekitaldiko errenta-aitorpena edo sozietateen gaineko zerga erabiliko da.

Nekazari profesional batek, NNP izateko, bere ustiategian gauzatutako nekazaritza-jardueratik atera behar du bere urteko errenta osoaren % 50, gutxienez; urtean ustiategiarekin zuzenean lotutako jardueretan erabili behar du bere lan-denbora osoaren erdia edo gehiago, nekazaritzako lan-unitateetan neurtuta, eta nekazaritza-jarduerari dagokion araubidean kotizatu behar du Gizarte Segurantzian.

Pertsona fisiko bakoitzak ezin izango du urtean 2.700 ordu baino gehiago lan egin, guztira, eta nekazaritza-jardueraz bestelako lanorduak ez dira izango 1.350 baino gehiago urtean.

b) Gaztenek 2023-2027 Planaren esparruan, lehenengoz instalatzeko prozesuan dauden ustiategietako nekazari titularrak, nahiz eta oraindik NNP izatera ez iritsi.

Erlezainen aseguruaren kasuan, egoitza fiskala Bizkaian duten erlezainen elkarte profesionalak dira onuradunak.

c) Sozietate bidezko ustiategiak.

Sozietate bidezko ustiategietan (ustiategi berean zenbait pertsona), kideen % 50ek, gutxienez, nagusiki nekazari diharduen pertsona izan behar dute, eta sozietatearen kapitalaren % 50ek, gutxienez, nagusiki nekazari diharduten kideena izan behar du.

Sozietate horiek nekazaritza izan behar dute jarduera bakarra, zentzu zabalean, titular diren ustiategietan.

Erlezainen irabazi-asmorik gabeko elkarte profesionalen kasuan, sozietateak Bizkaian izan behar du egoitza fiskala, eta ustiategiak Bizkaiko ustiategien erregistroan inskribatua egon behar du.

d) Ezin izango dira onuradun izan hauek:

1. Krisian dauden enpresak, Europako Batzordearen 2014ko ekainaren 17ko 651/2014 (EB)

explotación propia.

La persona beneficiaria deberá, en el momento de presentar la solicitud de ayuda, ser persona agricultora a título principal (ATP) de explotación agraria, haber cumplido 18 años y estar de alta en la seguridad social agraria en el momento de la solicitud. Para el cálculo de ATP se empleará la declaración de la renta o impuesto de sociedades del ejercicio 2023.

Se entiende como ATP aquel agricultor o agricultora profesional que obtiene anualmente al menos el 50% de su renta total de la actividad agraria ejercida en su explotación, y cuyo tiempo de trabajo dedicado anualmente a actividades directamente relacionadas con la explotación, conforme a las unidades de trabajo agrario, sea igual o superior a la mitad de su tiempo de trabajo total, y cotiza en el régimen de la Seguridad Social que corresponda en función de la actividad agraria.

El tiempo de trabajo total por persona física no podrá superar las 2.700 horas anuales y el número de horas de trabajo distintas a la actividad agraria no superará las 1.350 horas anuales.

b) Personas agricultoras titulares de explotaciones en proceso de primera instalación dentro del Plan Gaztenek 2023-2027 que no hubieran alcanzado aún la condición de ATP.

En el caso de seguros de apicultores, los beneficiarios son las asociaciones profesionales de apicultores con sede fiscal en Bizkaia.

c) Explotaciones asociativas.

En el caso de explotaciones asociativas (varias personas en una explotación) al menos el 50% de sus miembros deben ser personas agricultoras a título principal y al menos el 50% del capital social debe pertenecer a personas socias que sean agricultoras a título principal.

Estas sociedades tendrán por objeto exclusivo el ejercicio de la actividad agraria en sentido amplio en la explotación de la que sean titulares.

En el caso de asociaciones profesionales de personas apicultoras sin fines de lucro, la sociedad deberá tener su sede fiscal en Bizkaia, así como su explotación estar inscrita en el registro de explotaciones de Bizkaia.

d) No podrán obtener la condición de beneficiario:

1º. Las empresas en crisis, según la definición establecida en el apartado 18 del artículo 2 del Reglamento (UE) nº





Erregelamenduaren 2. artikulua 18. apartatuan ezarritako definizioaren arabera. Erregelamendu horren bidez, zenbait laguntza-kategoria barne merkatuarekin bateragarritzat jotzen dira EBFTren 107. eta 108. artikulua aplikatuta.

2. Laguntza bat legez kontratatzat edo barne-merkatuarekin bateraezintzat adierazi duen Europako Batzordearen aurretiko adierazpen baten ondoren laguntza hori berreskuratzeko agindu baten zain dauden enpresak.

3. Pertsona edo entitate onuradunak ezin dira egon zigor eta administrazioaren arloan dirulaguntza edo laguntza publikoak jasotzeko zigortuta, ezta laguntzak jasotzeko ezgaitzen duten legezko debekuetan sartuta ere. Emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistatik gabe bizitzeko Legearen testuategina onartzen duen 2023ko martxoaren 16ko 1/2023 Legegintza Dekretuaren arabera, sexua dela-eta inor baztertzeagatik gertatutakoak ere sartzen dira debeku horietan. Hori guztia eskabideak aurkezteko epea amaitu aurretik bete behar dute.

4. Ezin izango dira dirulaguntzaren onuradun izan Emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistatik gabe bizitzeko Legearen testuategina onartzen duen 2023ko martxoaren 16ko 1/2023 Legegintza Dekretuan edo Emakumeen eta Gizonen Berdintasun Eragingarritako martxoaren 22ko 3/2007 Legean ezarritako betebeharrak betetzen ez dituzten pertsonak edo entitateak

e) Onuradunek egunean eduki behar dituzte zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak.

4. oinarria. *Elkarreragingarritasuna.*

Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak, Bizkaiko Elkarreragingarritasun Nodoaren bidez, azaldutako elkarreragingarritasun-zerbitzuak erabiliz, egin beharreko egiaztapen eta kontsultak egingo ditu Administrazioak eskatzaileei buruz dituen eta laguntza horien izapidetze administratiborako beharrezkoak diren datuen gainean. Eskatzaileek horren aurka berariaz egiten badute, berriz, eurek aurkeztu beharko dituzte eskatutako ziurtagiriak eta dokumentuak. Arrazoi teknikoak direla-eta elkarreragingarritasuna ezinezkoa bada, Sailak eska ditzake izapideak egiteko beharrezkoak diren datuak edo dokumentuak, kontuan harturik 28.2 artikuluan ezartzen duena Administrazio Prozedura Erkidearen 39/2015 Legeak, eta harekin lotuta 6.e) artikuluan xedatzen duena Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Erregelamenduak, datu

651/2014 de la Comisión, de 17 de junio de 2014, por el que se declaran determinadas categorías de ayudas compatibles con el mercado interior en aplicación de los artículos 107 y 108 del TFUE.

2º. Las empresas que estén sujetas a una orden de recuperación pendiente tras una decisión previa de la Comisión que haya declarado una ayuda ilegal e incompatible con el mercado interior.

3º Las personas o entidades beneficiarias, deberán no encontrarse sancionadas penal ni administrativamente con la pérdida de la posibilidad de obtención de subvenciones o ayudas públicas, ni se hallarán incursas en prohibición legal alguna que las inhabilite para ello, con inclusión de las que se hayan producido por discriminación de sexo, de conformidad con lo dispuesto en el Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y Vidas Libres de Violencia Machista contra las Mujeres, antes de la finalización del plazo de solicitud.

4º No podrán ser beneficiarias de la subvención las personas o entidades que incumplan las obligaciones establecidas en el Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y Vidas Libres de Violencia Machista contra las Mujeres, o en la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad efectiva de mujeres y hombres.

e) Las personas beneficiarias deberán estar al corriente en sus obligaciones tributarias, así como con la Seguridad Social.

Base 4. *Interoperabilidad.*

El Departamento de Medio Natural y Agricultura mediante el Nodo de Interoperabilidad de Bizkaia, a través de los servicios de interoperabilidad expuestos, realizará las comprobaciones y consultas necesarias de los datos de las personas solicitantes requeridos para la tramitación administrativa de estas ayudas que obren en poder de la Administración, siempre que no exista una oposición expresa por parte de las personas solicitantes, en cuyo caso deberán aportar los certificados y documentos requeridos. Si por causas técnicas la interoperabilidad no fuera posible, el Departamento podrá requerir datos o documentos necesarios para la tramitación, todo ello según los términos previsto del artículo 28.2 de la Ley 39/2015 de Procedimiento Administrativo Común, en relación al artículo 6.e) del Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y





pertsonalen tratamenduari dagokionez pertsona fisikoen babesari eta datu horien zirkulazio askeari buruzko arauak ezartzen dituenak.

Horrez gainera, Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailak beharrezkoak diren egiaztapen guztiak egin ahal izango ditu foru-dekretu honetan jasotako baldintzak betetzen direla bermatzeko, Datuak Babesteko Lege Organikoaren zortzigarren xedapen gehigarrian ezarritakoarekin bat (3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5koa).

5. oinarria. *Datu pertsonalen babesa*

Interesdunak ematen dituen datuak foru-dekretu honetatik eratortzen diren prozedurak kudeatzeko erabiliko dira, kontuan harturik zer ezartzen den xedapen hauetan: 2016/679 (EB) Erregelamendua, Europako Parlamentuaren eta Kontseiluarena, 2016ko apirilaren 27koa, datu pertsonalen tratamenduari dagokionez pertsona fisikoen babesari eta datu horien zirkulazio askeari buruzko arauak ezartzen dituen eta 95/46/ EE Zuzentaraua (Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra) indargabetzen duena; eta 3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5koa, Datu Pertsonalak Babestekoa eta Eskubide Digitalak Bermatzekoa.

Datu horiek inola ere ez dira erabiliko, eta ez zaizkie hirugarren batzuei lagako, interesdunak argi eta garbi ados dagoela adierazi ezean edo goian aipaturiko araudian ezartzen diren kasuetan izan ezik.

Edozein bide erabiliz eskaerak egin, eta interesdunek administrazio publikoen eskuetan dauden datu pertsonalak ematen badituzte, eskaeraren hartzaila den organoak beharrezkoak diren egiaztatze-lanak egiteko aukera izango du, dituen eskumenen barruan, datuak benetakoak direla egiaztatzeko.

Araudi horretan xedatzen dena betetzeko, interesdunak eskubide hauek baliatu ahal izango ditu datuen tratamenduaren arduradunaren aurrean: datuetan sartzeko, datuak zuzentzeko, ezerezteko («ahaztua izateko eskubidea»), haien tratamendua mugatzeko eta datuok eramangarri izateko eskubideak, bai eta tratamendu automatizatuan soilik oinarrituriko erabakien xede ez izatekoa (barne harturik profilen sorrera) ere, baldin eta erabakiak eragin juridikoak badakarzkio edo, modu bertsuan, beragan eragin nabarmenik badu. Era berean, edozein momentutan errebokatu ahal izango du emandako baimena. Horrez gain, eskubidea du erreklamazioa jartzeko

del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos.

Asimismo, el Departamento de Medio Natural y Agricultura podrá realizar las verificaciones necesarias de las circunstancias contempladas en el presente Decreto Foral, en base a lo establecido en la Disposición Adicional Octava de la Ley Orgánica de Protección de Datos (LO 3/2018 de 5 de diciembre).

Base 5. *Protección de datos de carácter personal*

Los datos aportados por la persona interesada se utilizarán para la gestión de los procedimientos que se deriven del decreto foral, de acuerdo con lo previsto en el Reglamento (UE) n.º 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo de 27 de abril de 2016 relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos y por el que se deroga la Directiva 95/46/CE (Reglamento general de protección de datos) y en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de protección de datos personales, y garantía de derechos digitales que adapta y completa la normativa europea.

En ningún caso los referidos datos serán objeto de tratamiento o de cesión a terceras partes, si no es con el consentimiento inequívoco de la persona afectada, o en los supuestos previstos en la normativa antes indicada.

Cuando se formulen las solicitudes por cualquier medio en las que la persona interesada declare datos personales que obren en poder de las Administraciones Públicas, el órgano destinatario de la solicitud podrá efectuar en el ejercicio de sus competencias las verificaciones necesarias para comprobar la exactitud de los datos.

En cumplimiento de lo dispuesto en la citada normativa, la persona interesada podrá ejercer ante la responsable del tratamiento sus derechos de acceso, rectificación, supresión («derecho al olvido»), limitación del tratamiento, a la portabilidad de sus datos, y a no ser objeto de una decisión basada únicamente en el tratamiento automatizado, incluida la elaboración de perfiles, que produzca efectos jurídicos en él o le afecte significativamente de modo similar. De igual modo, podrá revocar el consentimiento prestado en cualquier momento. También dispone del derecho a presentar una reclamación ante la Autoridad de Control de Protección





Datuen Babesaren Kontrol Agintaritzan. Gai honi buruzko informazio guztia Bizkaiko Foru Aldundiaren webgunean dago eskuragarri, datuen babesari buruzko atalean (<https://web.bizkaia.eus/eu/datuen-babesa>).

de Datos, pudiendo ampliar esta información en el apartado dedicado a la protección de datos de la página web institucional de la Diputación Foral de Bizkaia (<https://web.bizkaia.eus/es/proteccion-de-datos>).

6. oinarria. Aplikatu beharreko araudia.

Base 6. Normativa aplicable.

Dekretu honetan aurrez ikusitako dirulaguntzek honako hauek dituzte arau: foru-dekretu hau berau, Batzordearen 2022/2472 Erregelamendua, 2022ko abenduaren 14koa, nekazaritza- eta basogintza-sektoreetako eta landa-eremuetako zenbait laguntza-kategoria barne-merkatuarekin bateragarri deklaratzeko dituen, Europar Batasunaren Funtzionamenduari buruzko Tratatuaren 107. eta 108. artikuluko aplikatuz eta eskabideak ebazteko foru-aginduak.

Las subvenciones previstas en este Decreto se regirán por lo establecido en el mismo, en el Reglamento 2022/2472 de la Comisión de 14 de diciembre de 2022 por el que se declaran determinadas categorías de ayuda en los sectores agrícola y forestal y en zonas rurales compatibles con el mercado interior en aplicación de los artículos 107 y 108 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea. y en las Ordenes Forales de resolución de las solicitudes.

Laguntza-erregimenak, laguntza-erregimenen arabera emandako banakako laguntzak eta ad hoc laguntzak bateragarriak izango dira barne-merkatuarekin, Tratatuaren 107. artikuluko 2. edo 3. paragrafoen arabera, eta Tratatuaren 108. artikuluko 3. paragrafoan ezarritako jakinarazpen-betebeharretik salbuetsita geratuko dira, baldin eta laguntza horiek 2472/2022 (EB) Erregelamenduen I. kapituluaren ezarritako baldintza guztiak betetzen badituzte, bai eta 2472/2022 (EB) Erregelamenduen III. kapituluaren dagokion kategoriarik aplikatu dakizkiokeen baldintza espezifikoak ere.

Los regímenes de ayudas, las ayudas individuales concedidas con arreglo a regímenes de ayudas y las ayudas ad hoc serán compatibles con el mercado interior a tenor del artículo 107, apartados 2 o 3, del Tratado, y quedarán exentos de la obligación de notificación establecida en el artículo 108, apartado 3, del Tratado, siempre que dichas ayudas cumplan todas las condiciones establecidas en el capítulo I del Reglamento (UE) 2472/2022, así como las condiciones específicas aplicables a la categoría pertinente establecidas en el capítulo III del Reglamento (UE) 2472/2022.

Estatu kideek 2472/2022 (EB) Erregelamenduari jarraiki salbuetsitako laguntza-neurri bakoitzari buruzko informazio laburtua helaraziko diote Batzordeari, Batzordearen jakinarazpen elektronikoko sistemaren bidez, Erregelamendu horren II. eranskinean ezarritako formatu normalizatuan, laguntza-neurriaren testu osoa, aldaketak barne, eskuratzeko esteka batekin batera, neurria indarrean sartzen denetik hoguei egun balioduneko epean.

Los Estados miembros transmitirán a la Comisión a través del sistema de notificación electrónica de la Comisión, información resumida sobre cada medida de ayuda exenta en virtud del Reglamento (UE) 2472/2022 en el formato normalizado establecido en el anexo II del mismo, junto con un enlace que permita acceder al texto completo de la medida de ayuda, incluidas sus modificaciones, en un plazo de veinte días hábiles a partir de su entrada en vigor.

Osagarri gisa, arau hauek ezartzen dutena aplikatuko da: 5/2005 Foru Araua, maiatzaren 31koa, Dirulaguntzen Araubide Juridiko Orokorrari buruzkoa; Bizkaiko Foru Aldundiaren 16/2018 Foru Dekretua, otsailaren 27koa — horren bidez, batetik, Bizkaiko Foru Aldundiaren 2010eko martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren bidez onetsitako Dirulaguntzen Erregelamendua aldatzen da, Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen 2005eko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua garatzen duena; eta, bestetik, Bizkaiko Foru Aldundiaren dirulaguntzetarako prozeduretan klausula sozialak, ingurumenekoak eta beste politika publiko batzuei buruzkoak sartzeko gida onartzen da—; Bizkaiko Foru Aldundiaren 169/2014 Foru Dekretua, abenduaren 16koa, zeinaren bidez Bizkaiko Lurralde

De forma supletoria será de aplicación lo establecido en la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, de Régimen Jurídico General de Subvenciones; el Decreto Foral de Bizkaia 16/2018, de 27 de febrero, que modifica el Reglamento de Subvenciones, por el que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, aprobado por Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, y aprueba la guía para la inclusión de cláusulas sociales, medioambientales y relativas a otras políticas públicas en los procedimientos de subvenciones de la Diputación Foral de Bizkaia; el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 169/2014, de 16 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento General Presupuestario del Territorio Histórico de Bizkaia; en la





Historikoko Aurrekontuei buruzko Araudi Orokorra onesten den; Ogasun eta Finantzen foru-diputatuaren 1305/2015 Foru Agindua, ekainaren 18koa, dirulaguntzen arloko gastua fiskalizatzeko prozedura onesten duena; 38/2003 Lege Orokorra, azaroaren 17koa, Dirulaguntzei buruzkoa, eta hura garatzeko arautegia; 39/2015 Legea, urriaren 1ekoa, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearena; 40/2015 Legea, urriaren 1ekoa, Sektore Publikoko Araubide Juridikoarena; 4/2010 Errege Dekretua, urtarrilaren 8koa, zeinaren bidez arautzen baita Elkarreragingarritasunaren Eskema Nazionala Administrazio Elektronikoen esparruan; 311/2022 Errege Dekretua, maiatzaren 3koa, Segurtasunaren Eskema Nazionala arautzen duena, eta bere izaeragatik aplikatzekoa izan daitekeen beste edozein xedapen arau-emaille.

Halaber, aplikatu beharrekoa izango da 2018ko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa, Datu Pertsonalak Babestekoa eta Eskubide Digitalak Bermatzekoa, eta aurrekoetan xedatzen ez denerako edo aurrekoen ordeztatu beharreko gainerako araudia.

II. KAPITULUA.

BERARIAZKO XEDAPENAK

7. oinarria. *Dirulaguntza emateko prozedura.*

Norgehiagokarik gabeko prozeduraren bidez emango da. Foru-dekretu honen ondorioetarako, hau da norgehiagokarik gabeko prozedura: maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 20.1 artikuluan eta hura garatzen duten arauetan eta foru-dekretu honetan xedatutakoaren arabera, eskabideak jaso ahala banatzea funtsak, betiere eskabideok deialdian ezarrita dauden betekizunak betetzen badituzte, aurrekontu-zuzkidura amaitu arte.

8. oinarria. *Ebazpena. Prozedura instruitzeko eskumena duen organoa.*

1. Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Saileko Landa Garapenerako Zerbitzua izango da prozedura instruitzeko duen organoa eta berak izapidetuko ditu eskabideak; ofizios egingo ditu proposamena egiteko behar dituen datuak zehaztu, ezagutu eta egiaztatzeko beharrezkotzat jotzen dituen jarduketak guztiak; izan ere, datu horiek kontuan hartuta ebazpen-proposamena egin behar dio ebazteko eskumena duen organoari.

2. Dagokion aurrekontuko partidan erabilgarri dagoen kreditua agortzen bada, ezetsi egingo dira eskabideak.

Orden Foral del Diputado Foral de Hacienda y Finanzas 1305/2015, de 18 de junio, por el que se aprueba el procedimiento para fiscalización del gasto en materia de concesión de subvenciones, y subvenciones públicas, la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y su normativa de desarrollo, así como la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público de las Administraciones Públicas, el Real Decreto 4/2010, de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Interoperabilidad en el ámbito de la Administración Electrónica; el Real Decreto 311/2022, de 3 de mayo, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad y cualquier otra disposición normativa que por su naturaleza pudiera resultar de aplicación.

Asimismo, también será de aplicación la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales, así como la restante normativa que resulte de aplicación con carácter subsidiario o supletorio.

CAPITULO II.

DISPOSICIONES ESPECIFICAS

Base 7. *Procedimiento de concesión.*

El procedimiento será de libre concurrencia. Se entiende a los efectos del presente Decreto Foral, como libre concurrencia, el procedimiento mediante el cual se distribuyen los fondos según se reciban las peticiones, de acuerdo con el artículo 20.1 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo y normas de desarrollo y lo dispuesto en este Decreto Foral, siempre que reúnan los requisitos establecidos en la convocatoria hasta que las dotaciones presupuestarias lo permitan.

Base 8. *Resolución. Órgano competente para la instrucción del procedimiento.*

1. Las solicitudes serán tramitadas por el Servicio de Desarrollo Rural del Departamento de Medio Natural y Agricultura, que será el órgano instructor del Procedimiento, que realizará de oficio cuantas actuaciones estime necesarias para la determinación, conocimiento y comprobación de los datos en virtud de los cuales deba formularse la propuesta de resolución al Órgano competente para resolver.

2. Procederá la desestimación de la solicitud por haberse agotado el crédito disponible en la partida presupuestaria





correspondiente.

3. Eskabideak Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko foru-diputatuaren foru-agindu baten bidez ebatziko dira; horretarako proposamena Landa Garapenerako Zerbitzuko buruak egingo du, Nekazaritza Zuzendaritza Nagusiaren oniritzia jaso ondoren.

Eskabideak ebazteko epea, gehienez ere, 6 hilabete izango da, eskabideak aurkezteko epea amaitu eta biharamunetik aurrera zenbatzen hasita. Ordurako ez bada ebazpen espresurik eman, ezetsizat joko dira dirulaguntzen eskabide horiek, ezertan eragotzi gabe Administrazioak espresuki ebazteko duen eginbeharra.

Ebazpena eskabidean jarri den tokian jakinaraziko zaie interesdunei, edo elektronikoki, egoitza elektronikoa jarrita; halakorik ezin bada, jakinarazpenetarako egokia den beste tokiren batean egingo da, urriaren 1eko 39/2015 Legearen 40. artikulutik 42.era xedatutakoaren arabera

4. Eskatutako dirulaguntza eman edo ukatzeko ebazpena arrazoitu egin beharko da, eta amaiera emango dio administrazio-bideari. Haren kontra, Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioa arautzen duen 1998ko uztailaren 13ko 29/1998 Legean ezarritakoaren arabera, entitate interesdunek administrazioarekiko auzi-errekurtsoa jarri ahal izango dute dagokion administrazioarekiko auzien salan; horretarako, bi hilabeteko epea dago, ebazpena jakinarazi eta biharamunetik aurrera. Bestela, aukerako berraztertze-errekurtsoa jarri ahal izango dute ebazpena eman duen organo beraren aurrean, hilabeteko epean, ebazpena jakinarazi eta biharamunetik aurrera.

3. Las solicitudes serán resueltas mediante Orden Foral de la Diputada de Medio Natural y Agricultura a propuesta de la Jefatura del Servicio de Desarrollo Rural previo visto bueno de la Dirección General de Agricultura.

El plazo máximo para la resolución de las solicitudes será de 6 meses a contar desde el día siguiente de la finalización del plazo de presentación de solicitudes, considerándose desestimadas las peticiones de subvención si no recayera resolución expresa a dicha fecha, sin perjuicio de la obligación del órgano concedente de resolver expresamente las mismas.

La Resolución se notificará a las personas interesadas en el lugar señalado a tal efecto en la solicitud y/o electrónicamente mediante su puesta a disposición en la sede electrónica, en su defecto, en cualquier lugar adecuado a tal fin, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 40 a 42 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre

4. La resolución por la que se proceda a la concesión o denegación de la subvención solicitada será motivada y agota la vía administrativa y contra la misma, las entidades interesadas podrán interponer recurso contencioso administrativo en el plazo de dos meses, a contar desde el día siguiente a la notificación de dicha resolución ante la Sala de lo Contencioso Administrativo que corresponda, según lo establecido en la Ley 29/1998, de 13 de julio, Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa, o interponer potestativamente, recurso de reposición ante el mismo órgano que ha dictado la resolución en el plazo de un mes desde el día siguiente a la notificación.

9. oinarria. Beste dirulaguntza batzuekiko bateragarritasuna.

1. Foru-dekretu honetako dirulaguntzak bateragarriak izango dira helburu bererako Estatuko, Europar Batasuneko edo nazioarteko edozein administrazio edo ente publikok zein pribatuk edo organismok ematen dituen dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabideekin, baldin eta gastu hautagarri beretarako gehieneko laguntza-intentsitatea errespetatzen bada.

Dirulaguntza horiek bateragarriak izango dira proiektu edo jardura bererako emandako beste laguntza batzuekin, baldin eta laguntza-neurri horiek kostu subentzionagarri desberdinei buruzkoak badira, edo laguntza-neurriak guztiz

Base 9. Compatibilidad con otras subvenciones.

1. Las subvenciones del presente Decreto Foral serán compatibles con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados, estatales, de la Unión Europea o de organismos internacionales, siempre que se respeten para los mismos gastos elegibles la intensidad de la ayuda máxima.

Estas subvenciones serán compatibles con otras ayudas concedidas para el mismo proyecto o actuación cuando dichas medidas de ayuda se refieran a costes subvencionables diferentes, o cuando las medidas de





edo partzialki bat badatoz kostu subentzionagarri berberekin, eta neurri horien metaketak ez badu gaintitzen Batzordearen 651/2014 (EB) Erregelamenduan ezarritakoaren arabera aplikatu beharreko laguntza-intentsitatea edo laguntza-zenbateko handiena".

Baldin eta Batasuneko instituzioek, agentziek, enpresa erkideek edo Batasuneko beste organo batzuek zentralki kudeatzen duten eta estatu kidearen kontrolpean zuzenean edo zeharka ez dagoen Batasunaren finantzaketa Estatuko laguntzekin konbinatzen bada, azken horiek soilik hartuko dira kontuan jakinarazpen-atalaseak eta laguntzaren gehieneko intentsitateak errespetatzen diren zehazteko, betiere diruz lagun daitezkeen kostu berberei dagokienez emandako finantzaketa publikoaren guztizko zenbatekoak ez badiu gaintitzen Europako araudi aplikagarrian ezarritako gehieneko finantzaketa-ehunekoak.

2. Emandako dirulaguntzaren zenbatekoa, bera bakarrik edo beste dirulaguntza batzuekin batera, inola ere ezingo da izan diruz lagundutako jardueraren kostua baino handiagoa.

3. Aurreko muga horietakoren bat gaintituz gero, emandako edo eman beharreko dirulaguntzari kendu egingo zaio soberakinari dagokion kopurua.

4. Onuradunek Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailari jakinarazi beharko diote, jakin bezain laster eta, nolahi ere, funtsei emandako aplikazioa justifikatu aurretik, diruz lagundutako jarduerak finantzatzeko beste dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabide batzuk eskuratu dituztela, eta, hala eskatzen bada, egin duten itzulketa-gutunaren kopia aurkeztu beharko dute. Hori guztia, 5/2005 Foru Arauaren 18. artikuluko 3. eta 4. apartatuetan aurreikusitako ondorioetarako eta dirulaguntza emateko ebazpena aldatu, eta, egoki izanez gero, dagokion itzulketa-prozedura hasteko

10. oinarria. Emandako dirulaguntzari uko egitea.

1. Dirulaguntzen Erregelamendua onesten duen martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 48.3 artikuluan araututako kasuaren arabera, pertsona edo entitate onuradunen batek dirulaguntzari uko egiten badiu, organo emaileak erabaki ahal izango du, beste deialdirik egin beharrik gabe, dirulaguntza ematea zerrendan hurrengo dauden entitate eskatzaileei –puntuazio-hurrenkeraren arabera–, baldin eta nahikoa kreditu geratu bada libre eskabide horiei erantzun ahal izateko, kasuan kasuko ekitaldiaren aurrekontu-izendapenen arabera.

ayuda se correspondan total o parcialmente con los mismos costes subvencionables y su acumulación no supera la intensidad de ayuda o el importe de ayuda más elevados aplicable en función de lo establecido en el Reglamento (UE) n.º 651/2014 de la Comisión.

En caso de que la financiación de la Unión gestionada centralmente por las instituciones, agencias, empresas comunes u otros órganos de la Unión, que no esté directa o indirectamente bajo el control del Estado miembro se combine con ayudas estatales, únicamente se tomarán en consideración estas últimas para determinar si se respetan los umbrales de notificación y las intensidades máximas de ayuda, siempre que el importe total de la financiación pública concedida en relación con los mismos costes subvencionables no exceda de los porcentajes máximos de financiación establecidos en la normativa europea aplicable.

2. El importe de la subvención concedida en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad subvencionada.

3. En caso de superarse alguno de los límites anteriores la subvención a conceder o concedida se minorará en la cantidad que corresponda al exceso.

4. Las personas beneficiarias deberán comunicar al Departamento de Medio Natural y Agricultura, tan pronto como se conozca y, en todo caso, con anterioridad a la justificación de la aplicación dada a los fondos, la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien las actividades subvencionadas, acompañando copia de la carta de reintegro que, en su caso, hubiera realizado. Todo ello a los efectos previstos en el artículo 18.3 y 4 de la Norma Foral 5/2005, de manera que pueda modificarse la resolución de la concesión de la subvención y, en su caso, iniciar el correspondiente procedimiento de reintegro.

Base 10. Renuncia a la subvención concedida.

1. De acuerdo con el supuesto regulado en el artículo 48.3 del Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el reglamento de subvenciones, en caso de renuncia a la subvención de alguna de las personas o entidades beneficiarias, el órgano concedente podrá acordar, sin necesidad de nueva convocatoria, la concesión de la subvención a las personas o entidades solicitantes siguientes en orden de puntuación, siempre y cuando se haya liberado crédito suficiente para atender las solicitudes de que se trate de conformidad con las





2. Dirulaguntza ematen duen organoak aukera horren berri emango die interesdunei, hamar eguneko epean dirulaguntzaren proposamena onar dezaten. Epe hori, gainera, ezin izango da luzatu. Dirulaguntza eskatu duen pertsona edo entitateek proposamena onartu ondoren, administrazio-organismoak laguntza emateko egintza emango du, eta jakinarazi egingo du.

3. Uko egiteko gehieneko epea hamar (10) egunekoa izango da, dirulaguntza-proposamena entitate interesdunari jakinarazten zaionetik aurrera. Epe hori igarota, uko egite oro dirulaguntza emateko baldintzen ez-betetzetzat joko da.

11. oinarria. Emandako dirulaguntzaren zenbatekoa.

1. Ordezkapen guztietan, baldintza hauek beteko dira:

a) Diruz lagundu daitekeen egitatea kalkulatzeko, hiru kontzeptu hartuko dira kontuan: hileko nominen zenbateko likidoa, aparteko ordainsariak eta enpresaren konturako gizarte-segurantzak.

b) Ordezkapenatarako kontratuen kasuan, diruz lagundu daitekeen egitatea amaitu ez bada baina sortutako kostuak diruz lagundu daitekeen gehieneko zenbatekoaren zerga-oinarria estaltzen badu, inguruabar hori egiaztatzen duen dokumentazioa aurkeztu ahal izango da dirulaguntza ordaintzeko.

c) Diruz lagundu daitekeen ordezkapenaren iraupen osoa hiru hilabetekoa izango da urte eta onuradun bakoitzeko, amatasun- eta guraso-baimenen kasuan ordezkapena izan ezik. Amatasun- eta guraso-baimenen kasuan, diruz lagundu daitekeen ordezkapenaren iraupena sei hilabetekoa izango da.

2. Oporraldietarako ordezkapen-zerbitzua.

a) Eskatzailea pertsona fisikoa bada

Diruz lagundu daitekeen egitatearen kostuaren % 80 ordainduko da, gehienez, eta dirulaguntzaren gehieneko zenbatekoa 400 € izango da.

b) Sozietate bidezko ustategiak

NNP bakoitzeko diruz lagunduko diren gehieneko zenbatekoak pertsona fisikoen kasuan ezarritako berak

consignaciones presupuestarias del ejercicio en cuestión.

2. El órgano concedente comunicará esta opción a las interesadas, a fin de que acepten la propuesta de subvención en el plazo improrrogable de diez días. Una vez aceptada la propuesta por las personas o entidades solicitantes, el órgano administrativo dictará el acto de concesión y procederá a su notificación.

3. El plazo máximo para poder presentar una renuncia será de diez (10) días hábiles desde la notificación de la propuesta de subvención a la entidad interesada. Transcurrido ese plazo, cualquier renuncia tendrá la consideración de incumplimiento de las condiciones por las que se ha otorgado la subvención.

Base 11. Cuantía de la subvención concedida.

1. En todos los casos de sustituciones se establecen las siguientes reglas para el cálculo de la subvención:

a) Para el cálculo del hecho subvencionable se tendrán en cuenta tres conceptos: importe líquido de las nóminas mensuales, pagas extras y seguridad social a cargo de la empresa.

b) En el caso de aquellos contratos por sustituciones cuyo hecho subvencionable no haya finalizado pero el coste devengado cubra la base imponible del importe máximo a subvencionar, se podrá presentar la documentación que lo acredite para realizar el abono de la subvención.

c) La duración total de la sustitución subvencionable se limitará a tres meses por año y beneficiaria, salvo la sustitución en el caso de los permisos de maternidad y parental. En el caso de los permisos de maternidad y parental, la duración de la sustitución subvencionable estará limitada a seis meses.

2. Servicio sustitución por vacaciones:

a) En caso de que la solicitante sea una persona física

Se abonará hasta el 80% del coste del hecho subvencionable, con un importe máximo de subvención de 400 €.

b) Explotaciones Asociativas

Los importes y máximos subvencionables por ATP serán los mismos que en el caso de las personas físicas con un





izango dira, eta, sozietate bidezko ustiategi bakoitzeko, gehienez bi (2) NNP lagundu ahal izango dira diruz.

c) Mendekotasuna duten pertsonak dituzten ustiategiak:

Diruz lagundu daitekeen egitatearen kostuaren % 80 ordainduko da, gehienez. Kasu horietan, dirulaguntzaren gehieneko zenbatekoa mendekotasun-graduaren arabera zehaztuko da, ondoren xedatutakoaren arabera.

1. I. gradua. Mendekotasun moderatua: 800 € gehienez

2. II. gradua. Mendekotasun larria: 1.000 €

3. III. gradua. Mendetasun handia: 1.200 €

12.2. Gaixotasun edo istripuaren ondoriozko ordezkapen-zerbitzua

a) Eskatzailea pertsona fisikoa bada

Diruz lagundu daitekeen egitatearen kostuaren % 80 ordainduko da, gehienez, eta dirulaguntzaren gehieneko zenbatekoa 1.800 € izango da.

b) Sozietate bidezko ustiategiak

NNP bakoitzeko diruz lagunduko diren gehieneko zenbatekoak pertsona fisikoen kasuan ezarritako berak izango dira, eta, sozietate bidezko ustiategi bakoitzeko, gehienez bi (2) NNP lagundu ahal izango dira diruz.

4. Jaiotzaren ondoriozko eta adingabea zaintzeko ordezkapen-zerbitzua

a) Eskatzailea pertsona fisikoa bada

Diruz lagundu daitekeen egitatearen kostuaren % 100 ordainduko da, gehienez, eta dirulaguntzaren gehieneko zenbatekoa 6.281 € izango da.

Diruz lagundu daitekeen gehieneko kostua kalkulatzeko, kontuan hartzen dira legeak ezarritako prestazioaren gehieneko iraupena (16 aste) eta otsailaren 11ko 87/2025 Errege Dekretuaren 1 eta 4.1 artikuluetan ezarritako lanbide arteko gutxieneko soldata.

Ama biologikoak eta ama biologikoa ez den gurasoak baldintzak betetzen badituzte, biek izango dute laguntza eskatzeko eskubidea, betiere ordezkapen-datak gainjartzen ez badira.

b) Sozietate bidezko ustiategiak

NNP bakoitzeko diruz lagunduko diren gehieneko zenbatekoak pertsona fisikoen kasuan ezarritako berak izango dira, eta, sozietate bidezko ustiategi bakoitzeko,

máximo subvencionable de dos (2) ATPs por explotación asociativa

c) Explotaciones con Personas Dependientes:

Se abonará hasta el 80% del coste del hecho subvencionable. En estos casos importe máximo de subvención va en función del grado de dependencia que se detalla a continuación.

1º. Grado I. Dependencia moderada: máximo 800 €

2º. Grado II. Dependencia severa: 1.000 €

3º. Grado III. Gran dependencia: 1.200 €

3. Servicio sustitución por enfermedad o accidente

a) En caso de que la solicitante sea una persona física

Se abonará hasta el 80% del coste del hecho subvencionable, con un importe máximo de subvención de 1.800 €.

b.) Explotaciones Asociativas

Los importes y máximos subvencionables por ATP serán los mismos que en el caso de las personas físicas con un máximo subvencionable de dos(2) ATPs por explotación asociativa.

4.. Servicio sustitución por nacimiento y cuidado de menor

a) En caso de que la solicitante sea una persona física

Se subvencionará hasta el 100% del coste del hecho subvencionable, con un importe máximo de 6.281 €.

El coste máximo subvencionable se calcula teniendo en cuenta el periodo máximo de duración de la prestación establecida por ley, de 16 semanas de duración, y el salario mínimo interprofesional establecido en el Real Decreto 87/2025, de 11 de febrero, artículos 1 y 4.1.

Si la madre biológica, así como el progenitor diferente de la madre biológica, cumplen los requisitos, ambos tendrán derecho a solicitar la ayuda, siempre y cuando no se solapen las fechas de sustitución.

b) Explotaciones Asociativas

Los importes y máximos subvencionables por ATP serán los mismos que en el caso de las personas físicas con un máximo subvencionable de dos (2) ATPs por explotación





gehienez bi (2) NNP lagundu ahal izango dira diruz

Legez ezarritako prestazioaren gehieneko iraupena estaliko du laguntzak, hau da, 16 aste.

5.-Nekazaritzako aseguruetarako laguntzaren zenbatekoa

Diruz lagun daitekeen aseguruaren ehunekoa % 60 izango da, gehienez, eta eskaera bakoitzeko 5.000 euro emango dira, gehienez.

Erlezainen irabazi asmorik gabeko elkarte profesionalen kasuan, horretarako esleitutako zenbatekoa proportzionalki banatuko da DAO n (urteko nahitaezko aitortpenen) aseguraturako eta aitortutako erlauntzen artean, eta zenbateko hori ezin izango da 5.000 eurotik gorakoa izan.

Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen Urteko Planean sartuta dauden aseguruetarako laguntzaren zenbatekoa

Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen Estatuko Erakundeak helburu bererako ematen duen dirulaguntzaren % 60 izango da diruz lagunduko den aseguruaren ehunekoa.

Behin aseguru-ildo bakoitzari buruzko arauetan ezarritako hobariak eta deskontuak arauotan zehaztutako moduan eta zenbatekoan kendu ondoren aplikatuko zaio dirulaguntzaren ehunekoa aseguruaren kostuari.

Bizkaiko Foru Aldundiaren dirulaguntza aseguruaren deklarazioan aipatu behar da, autonomia erkidegoetarako zehazturiko dirulaguntzen atalean.

Nekazaritza, Arrantza eta Elikadura Ministerioak ezarritako Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen 45. Planean xedatutakoaren arabera, dirulaguntza publikoen erabilera ahalik eta arrazionalena bermatzeko, oinarritzko merkataritza-prima garbiaren % 75eko muga ezartzen da aseguru-lerro guztietarako, ustategian hildako animaliak kentzeko eta suntsitzeko lanetarako eta akuikultura-lerroetarako izan ezik.

12. oinarria. Dirulaguntza ordaintzea

Dirulaguntza ordaindu baino lehen, pertsona onuradunak justifikatu egin behar du dirulaguntza emateko arrazoi den jarduera, proiektua, helburua bete dela edo betetzeko asmoz jardun dela, foru-dekretu honetan ezarritakoaren

asociativa.

La ayuda cubrirá el periodo máximo de duración de la prestación establecida por ley, esto es, 16 semanas de duración.

5.-Cuantía de la ayuda en seguros agrarios

El porcentaje de seguro a subvencionar será de un 60%, con un máximo de ayuda de 5.000 euros por solicitud.

En el caso de las asociaciones profesionales sin fines de lucro de las personas apicultoras, la cantidad consignada a tal efecto se repartirá proporcionalmente entre las colmenas aseguradas y declaradas en la DAO (Declaración anual obligatoria) que no podrá exceder de 5.000 euros en su conjunto.

La cuantía de la ayuda en los seguros agrarios será del 60% de los costes de la prima de seguro

En los seguros pertenecientes al plan vigente de los Seguros Agrarios Combinados (ENESA) el porcentaje a subvencionar será de un 60% de la otorgada para el mismo fin por la Entidad Estatal de Seguros Agrarios Combinados.

El porcentaje de subvención se aplicará al coste del seguro una vez deducidas, en la forma y cuantía establecida, las bonificaciones y descuentos que correspondan, fijados en las normas que regulan cada línea de seguro.

La subvención de la Diputación Foral de Bizkaia se señalará en la declaración de seguro en el apartado de subvenciones que se especifica para las Comunidades Autónomas.

En base a lo establecido en el 45º Plan de Seguros Agrarios Combinados establecido por el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, con el fin de garantizar un uso lo más racional posible de las subvenciones públicas, se establece un límite del 75% de la prima comercial base neta para todas las líneas de seguro excepto para la retirada y destrucción de animales muertos en la explotación y las líneas acuícolas.

Base 12. Abono de la subvención

El abono de la subvención se realizará previa justificación, por la persona beneficiaria, de la realización de la actividad, proyecto, objetivo o adopción del comportamiento para el que se concedió en los términos





arabera, justifikatutako zenbatekoan.

Onuradunak foru dekretu honen III. kapituluari jasotako epeetan eta dokumentazioaren bidez justifikatu beharko ditu diruz lagundutako jarduerak.

Dirulaguntza ordaindu aurretik, egiaztatuko da pertsona edo entitate onuradunek egunean dituztela zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak, eta ez direla zordun itzulketa-prozedurari buruzko ebazpen bat dela bide. Egiaztapen horren ondorioz ikusten bada onuradunak ez dituela egunean zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak, edo itzultzeko ebazpen baten ondorioz zorduna bada, ezin izango da dirulaguntza ordaindu.

Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen (ENESA) kasuan, dirulaguntza AGROSEGUROS ordainduko zaio, ordezkio hartzekodun gisa.

Foru-dekretu honetan aurreikusitako laguntzak eman eta ordaindu ahal izateko, onuradunek egiaztatu beharko dute zerga-betebeharrak eta zuzenbide publikoko gainerako betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak betetzen dituztela; eskatzaileek berariaz aurka egiten ez badute, elkarreragingarritasunaren bidez egiaztatuko dira inguruabar horiek. Berariaz aurka eginez gero, eskatzaileak baldintza hori betetzen duela egiaztatu beharko du eskaera aurkeztu duenean, eta betetzen jarraitu beharko du dirulaguntza ematen zaion unean, betebeharraren aitortzen denean eta ordaintzen denean.

Era berean, entitate onuradunei dirulaguntza eman eta, hala behar denean, ordaintzeko, ezinbestekoa izango da amaitzea Bizkaiko Foru Aldundiak eta haren organismo autonomoek emandako antzeko laguntzak edo dirulaguntzak direla-eta hasi den eta oraindik izapidetzen ari den edozein itzulketa-prozedura edo zehapen-prozedura.

13. oinarria. Dirulaguntzaren pertsona edo entitate onuradunaren betebeharrak.

Eskabidea aurkeztu dutenetik, onuradunek konpromisoa hartzen dute Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Saileko langileei errazteko egin behar dituzten ikuskapen- eta kontrol-lanak.

establecidos en el presente Decreto Foral y por el importe justificado.

La persona beneficiaria deberá justificar en los plazos y mediante la documentación recogida en el capítulo III del presente decreto foral las actuaciones subvencionadas.

Antes de proceder a los pagos de la subvención se comprobará que las personas o entidades beneficiarias se encuentran al corriente de sus obligaciones tributarias y frente a la Seguridad Social y que no son deudoras por resolución de procedimiento de procedencia de reintegro. Si como consecuencia de la comprobación efectuada resulta que la persona beneficiaria no se halla al corriente de sus obligaciones tributarias y de Seguridad Social o por resolución de procedimiento de procedencia de reintegro, no podrá realizarse el abono de la subvención.

En el caso de los Seguros Agrarios Combinados (ENESA) el abono de la subvención se realizará a AGROSEGUROS, como acreedor alternativo.

La concesión y el pago de las ayudas previstas en el presente Decreto Foral queda condicionada al cumplimiento por parte de la persona solicitante de sus obligaciones tributarias y demás de derecho público y frente a la Seguridad Social, circunstancias que no existiendo una oposición expresa por parte de las personas solicitantes, se acreditará mediante la interoperabilidad. En casos de oposición expresa, la persona solicitante deberá acreditar el cumplimiento de este requisito con la presentación de la solicitud y mantenerse en el momento de la concesión, en el reconocimiento de la obligación y en el pago.

Asimismo, la concesión y, en su caso, el pago de las ayudas a las entidades beneficiarias, quedarán condicionados a la terminación de cualquier procedimiento de reintegro o sancionador que, habiéndose iniciado en el marco de ayudas o subvenciones de la misma naturaleza concedidas por la Diputación Foral de Bizkaia y sus organismos autónomos, se halle todavía en tramitación.

Base 13. Obligaciones de la persona o entidad beneficiaria de la subvención.

Las personas beneficiarias se comprometen, desde el momento en que formulan la solicitud, a facilitar las tareas de inspección y control del personal del Departamento de Medio Natural y Agricultura.





Gainera, foru-dekretu honetan eta dirulaguntzei buruzko espedientearen ezarritako baldintzak betetzeko konpromisoa hartuko du onuradunak.

Foru-dekretu honetan araututako dirulaguntzen onuradunek, maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 13. artikuluan oro har ezarritako betebeharez gainera, honako hauek ere bete behar dituzte:

a) Emandako dirulaguntza onartzea. Ildo horretatik, onuradunak hamar eguneko epean -dirulaguntza eman zaiola dioen jakinarazpena jasotzen duen egunetik aurrera- berariaz eta idatziz edo horretara argi bideratutako ekintzak eginez uko egiten ez badio dirulaguntzari, dirulaguntza onartutzat joko da.

b) Dirulaguntza eman den helburu zehatzerako eta emateko ebazpenean edo, hala badagokio, likidatzeko ebazpenean ezarritako baldintzen arabera erabiltzea.

c) Bizkaiko Foru Aldundiko Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailari eta Ogasun eta Finantza Sailari, Euskal Autonomia Erkidegoko organismo ordaintzailearen organo eskudunei, Herri Kontuen Euskal Epaitegiari eta Europar Batasuneko organo eskudunei ematea, beren eskumenak erabilita, foru-dekretu honen kargura jasotako dirulaguntzei buruz eskatzen duten informazioa.

d) Berdintasunaren arloko betebeharrak:

d.1) Pertsona fisiko eta juridikoek emakumeen eta gizonen berdintasuna sustatu beharko dute lanpostuen definizioan, sarbidean, kontratazioan eta iraungipenean, lanbide-sailkapenean, sustapenean, prestakuntzan, laneko segurtasunean eta osasunean, ordainsari-politikan, erantzunkidetasunean, bizitza pertsonala, lana eta familia bateragarri egitean, lanaldiaren iraupen eta antolamenduan, ekintza sindikalean, ordezkaritzan eta negoziazio kolektiboan, betiere diskriminaziorik sortzen ez duten lan-baldintza duin eta gizalegezkoak bermatuta.

d.2) Pertsona fisiko eta juridikoek zaindu beharko dute emakumeen eta gizonen tratamendua, protagonismoa eta balorazioa baliokideak izan daitezen, eta berdintasunean, presentzia orekatuan, aniztasunean, erantzunkidetasunean eta genero-rol eta -identitateen aniztasunean oinarritutako irudi bat sustatu beharko dute idatzizko zein ahozko komunikazioetan, ikonografian, publizitate-ekintzetan,

La persona beneficiaria se comprometerá al cumplimiento de las condiciones establecidas en este Decreto Foral y en el expediente de subvención.

Las personas beneficiarias de las subvenciones reguladas en este Decreto Foral deberán cumplir, en todo caso además de las obligaciones establecidas con carácter general en el artículo 13 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, las siguientes:

a) Aceptar la subvención concedida. En este sentido, si en el plazo de diez días desde la fecha de recepción de la notificación de la concesión de la subvención la persona beneficiaria no renuncia expresamente y por escrito a la misma, así como en el caso de realización de actos inequívocos en tal sentido, se entenderá que ésta queda aceptada.

b) Utilizar la subvención para el destino concreto para el que se ha concedido y de conformidad con las condiciones establecidas en la Resolución de concesión o de liquidación en su caso.

c) Facilitar a los Departamentos de Medio Natural y Agricultura y de Hacienda y Finanzas de la Diputación Foral de Bizkaia, Órganos competentes del Organismo Pagador de la Comunidad Autónoma del País Vasco, al Tribunal Vasco de Cuentas Públicas y a los órganos competentes de la Unión Europea la información que le sea requerida en el ejercicio de sus funciones respecto de las subvenciones recibidas con cargo a este Decreto Foral.

d) Obligaciones en materia de igualdad:

d.1) Las personas físicas o jurídicas deberán promover la igualdad de mujeres y hombres en la definición de los puestos de trabajo, acceso, contratación y extinción, clasificación profesional, promoción, formación, seguridad y salud laboral, política retributiva, corresponsabilidad y conciliación de la vida personal, laboral y familiar, calidad y estabilidad laboral, duración y ordenación de la jornada laboral, y en la acción sindical, representación y negociación colectiva, asegurando unas condiciones laborales dignas, decentes y no discriminatorias.

d.2) Las personas físicas o jurídicas deberán velar porque el tratamiento, protagonismo y valoración de mujeres y hombres sea equivalente y el fomento de una imagen con valores de igualdad, presencia equilibrada, diversidad, corresponsabilidad, y pluralidad de roles e identidades de género, tanto en la información escrita, oral, iconográfica, acciones publicitarias, comunicación interna y externa,





barruko zein kanpoko komunikazio formal eta informalean, eta proiektuari edo jarduerari lotutako edo proiektua edo jarduera egiteko sortutako materialetan.

d.3) 50 pertsonatik gorako plantilla duten pertsona fisiko edo juridikoei egiaztatu beharko dute Emakumeen eta Gizonen Berdintasun Egingarritako 2007ko martxoaren 22ko 3/2007 Legean ezarritako emakumeen eta gizonen berdintasunerako plan bat dutela, eta behetan aplikatzen dutela.

d.4) Plantillan hamabost langile baino gehiago dituzten pertsona fisiko edo juridikoei bermatu beharko dute neurriak hartzen dituztela lan-esparruan indarkeria matxista prebenitzeko, haren kontra jarduteko, haren jarraipena egiteko, hura ebaluatzeko eta desagerrarazteko, bereziki sexu-jazarpenari eta sexuarengatiko jazarpenari dagozkion neurriak.

e) Laguntza jasotzen duten pertsonak edo entitateek euskara erabili beharko dute diruz lagundutako jardueraren ondoriozko esku-hartze publiko guztietan, bai eta beren jardueraren berri emateko erabiltzen dituzten liburuxka, kartel edo bestelako euskarri guztietan ere.

Gainera, Gardentasunari buruzko 1/2016 Foru Araua ezarritako publikotasun aktiboari buruzko arauak aplikatuko zaizkie entitate pribatuei, baldin eta aurrekontu-ekitaldian zehar Bizkaiko Foru Aldundiaren 100.000 euro edo gehiagoko laguntzak edo dirulaguntzak jasotzen badituzte edo haien urteko diru-sarreraren % 40 Aldundiaren laguntzetatik edo dirulaguntzetatik badator, betiere gutxienez 5.000 euro badira.

14. oinarria. Onuradunak dirulaguntza borondatez itzultzea.

1. Borondatezko itzulketa da onuradunak berak organo emailearen inolako errekerimendurik gabe egiten duena.

2. Onuradunak foru-dirulaguntza itzultzeko, Bizkaiko Foru Ogasunaren eredu ofizialaren araberrako ordainketa-gutuna erabili beharko du.

3. Borondatezko itzulketa egiten denean, dagozkion berandutze-interesak kalkulatu dira, Dirulaguntzei buruzko Foru Arauaren 34. artikuluan ezarritakoaren arabera eta onuradunak itzulketa benetan egin duen unean arte.

15. oinarria. Ez-betetzea eta itzulketa.

formal e informal como en los materiales generados o relacionados con la ejecución del proyecto o actividad.

d.3) Las personas físicas o jurídicas con una plantilla igual o superior a 50 personas deberán acreditar el cumplimiento de la obligación de disponer de un Plan para la Igualdad de mujeres y hombres previsto en la Ley 3/2007, de 22 de marzo, para la Igualdad Efectiva de Mujeres y Hombres, así como de su aplicación efectiva

d.4) Las personas físicas o jurídicas con más de quince personas trabajadoras en plantilla deberán garantizar la adopción de medidas para prevenir, actuar, dar seguimiento, evaluar y erradicar la violencia machista en el ámbito laboral, y específicamente las relativas al acoso sexual y acoso por razón de sexo.

e) Las personas o entidades receptoras de la subvención deberán utilizar el euskera en todas las intervenciones públicas resultantes de la actividad subvencionada, así como en todos los folletos, carteles o cualquier otro soporte utilizado para dar publicidad de su actividad.

Además, resultarán de aplicación las normas de publicidad activa reguladas en la Norma Foral 1/2016 de Transparencia a aquellas entidades privadas que durante un ejercicio presupuestario perciban de la Diputación Foral de Bizkaia ayudas o subvenciones que alcancen al menos una cuantía de 100.000 euros o cuando el 40 por ciento del total de sus ingresos anuales tengan el carácter de ayuda o subvención pública foral, siempre que alcancen como mínimo 5.000 euros.

Base 14. Devolución voluntaria a iniciativa de la beneficiaria de la subvención.

1. Se entiende por devolución voluntaria aquella que es realizada por la beneficiaria sin el previo requerimiento del órgano concedente.

2. La devolución de la subvención foral a instancia de la propia beneficiaria se deberá realizar mediante la correspondiente carta de pago según modelo oficial de la Hacienda Foral de Bizkaia.

3. Cuando se produzca la devolución voluntaria, se calcularán los intereses de demora de acuerdo con lo previsto en el artículo 34 de la Norma Foral de Subvenciones y hasta el momento en que se produjo la devolución efectiva por parte de la entidad beneficiaria.

Base 15. Incumplimiento y reintegro.





Aurreko oinarrietan ezarritako baldintzetako edozein ez betetzeak dirulaguntza ezeztatzea ekarriko du berekin, baldintzak ez betetzeagatik, eta, hala dagokionean, laguntza itzuli beharra ere. Arau hauen arabera izango da hori: Bizkaiko Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorrari buruzko 2005eko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren II. titulua, Dirulaguntzen Erregelamendua onesten duen Bizkaiko Foru Aldundiaren 2010eko martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren III. titulua, eta aplikatu beharreko gainerako araudia.

Jarduera baterako ematen diren laguntzak beste xede baterako erabiliz gero, itzuli egin beharko da dirulaguntza eta dagokien interesak.

Eskatzaileak daturen bat ezkutatzen badu, horrek dirulaguntza itzultzeko eskatzea ekarri ahal izango du, bai eta kasuan-kasuan dagozkion berandutze-interesak ordaintzea ere.

Entitate onuradunaren betetze-maila erabateko betetze-mailatik oso hurbil badago eta bere konpromisoak zalantzarik gabe beteko dituela egiaztatzen badu, benetan egin diren jardueren kostuak kontuan hartuta zehaztuko da zer zenbateko itzuli behar den, kasu bakoitzaren inguruabarrak aztertu ondoren.

Entitate onuradunak itzuli egin beharko du gehiegizko finantzaketa hori, eta berandutze-interesak ordaindu, maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 33. artikuluan eta hurrengoetan ezarritakoarekin bat.

Gainera, beste dirulaguntza batzuei batuz gehiegizko finantzaketa lortzen bada jardueraren kostuarekiko, onuradunak itzuli egin beharko du soberakin hori, eta berandutze-interesak ordaindu.

Gehiegizko finantzaketaren itzulketa entitate emaileen alde egin behar da, bakoitzak emandako dirulaguntzen heinean.

1. Jasotako dirulaguntza itzuli beharko da eta dirulaguntza ordaindu den unetik itzultzea erabakitzen den data bitartean sortutako berandutza-interesak eskatuko dira, eta, hala badagokio, dirulaguntza jasotzeko eskubidea galduko da kasu hauetan:

a) Oinarri hauetan, dirulaguntza emateko ebazpenean edo aplikatu beharreko araudian ezarritako betebeharrak edo baldintzen bat betetzen ez denean.

El incumplimiento de cualquiera de las condiciones establecidas en las bases anteriores dará lugar a la revocación por incumplimiento de la subvención concedida, y en su caso al reintegro de la misma, de conformidad con lo dispuesto en el Título II de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, de Régimen Jurídico General de las Subvenciones otorgadas por la Administración Foral de Bizkaia, en el Título III del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones y en la restante normativa aplicable.

La aplicación de las ayudas a fines distintos de aquellos para las que fueron concedidas dará lugar al reintegro de la subvención concedida, así como los intereses de demora correspondientes.

La ocultación de datos por parte de la solicitante podrá dar lugar a la exigencia del reintegro de la subvención concedida más los intereses de demora correspondientes.

Si el cumplimiento por la entidad beneficiaria se aproximare de modo significativo al cumplimiento total y se acreditare por ésta una actuación inequívoca tendente a la satisfacción de sus compromisos, la cantidad a reintegrar atendidas las circunstancias del caso se determinará en proporción a los costes de las actuaciones efectivamente realizadas.

Dicho exceso de financiación deberá ser reintegrado por la entidad beneficiaria, junto con los intereses de demora que correspondan, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 33 y siguientes de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo.

Asimismo, si en el caso de concurrencia con otras ayudas, se produjera un exceso de financiación respecto del coste de la actividad, la beneficiaria deberá reintegrar el exceso junto con los correspondientes intereses de demora.

El reintegro del exceso se hará a favor de las entidades concedentes en proporción a las subvenciones concedidas por cada una de ellas.

1. Procederá el reintegro de la subvención recibida y la exigencia del interés de demora correspondiente desde el momento del pago de la subvención hasta la fecha en que se acuerde la procedencia del reintegro y, en su caso, la pérdida del derecho al cobro de la subvención:

a) Cuando se incumpla alguna de las obligaciones o condiciones establecidas en las presentes bases, en la resolución de la concesión o en la normativa de aplicación.





b) 5/2005 Foru Arauaren 33. artikuluan edo 34/2010 Foru Dekretuan aurreikusitako kausaren bat dagoenean.

2. Itzuli beharreko diru-kopuruak zuzenbide publikoko sarreratzat joko dira, ondorio guztietarako.

3. Itzuli beharreko zenbatekoei aplika dakiekeen berandutze-interesa 5/2005 Foru Arauaren 34. artikuluan ezarritakoa izango da.

4. Dirua itzultzeko prozedura 5/2005 Foru Arauaren II. tituluan eta 34/2010 Foru Dekretuaren III. tituluan xedatutakoaren arabera izapidetuko da.

5. Dirulaguntza emateko ezarritako baldintzen ez-betetzeak mailakatzeko irizpideak honako hauek izango dira:

a) Dirulaguntza ematea eragin zuen proiektuaren gastua ez bada xedatzen deialdian ezarritako epean, emandako dirulaguntza osoa galduko da.

b) Dirulaguntza ematea eragin zuen jarduketaren gastuaren zati bat soilik xedatzen bada deialdian ezarritako epean, galdu egingo da xedatu ez den zatiari dagokion dirulaguntza, betiere xedapen partzial horrek diruz lagundutako jarduketaren helburua lortzea eragozten ez badu.

c) Jarduketa gauzatzeko epeak betetzen ez badira, jasotako zenbatekoak itzuli beharko dira, berandutze-interesekin batera.

Hala ere, jarduketak ez badira amaitu epe orokorrean edo luzapen-epean, baina zatiren bat epe barruan egin bada, epe barruan egin ez den zatiren dirulaguntzaren zenbatekora mugatuko da itzultzeko betebeharra, baldin eta gauzatzeko partzial horrek ez badu eragozten jarduketaren xedea lortzea.

d) Ekintzak edo gastuak gauzatzean edo justifikatzean ez-betetze partzialen bat gertatuz gero itzuli beharreko zenbatekoa proportzionaltasun-irizpidearen arabera zehaztuko da, kontuan hartuta dirulaguntza emateko ezarritako baldintzak zenbateraino bete diren.

Gehiegizko finantzaketa gertatzen bada, aldi berean beste laguntza batzuk jaso direlako -5/2005 Foru Arauaren 18.3. artikuluan dago jasota aukera hori-, itzuli egin beharko da zegokionaren gainetik jasotako kopurua, eta dagokion

b) Cuando se incurra en alguna de las causas previstas en el artículo 33 de la Norma Foral 5/2005, o en el Decreto Foral 34/2010.

2. Las cantidades a reintegrar tendrán la consideración de ingresos de Derecho Público a todos los efectos.

3. El interés de demora aplicable a los importes a reintegrar será el previsto en el artículo 34 de la Norma Foral 5/2005.

4. El procedimiento de reintegro se tramitará con sujeción a lo dispuesto en el en el título II de la Norma Foral 5/2005, y en el título III del Decreto Foral 34/2010.

5. Los criterios para la graduación de los incumplimientos de las condiciones impuestas con motivo del otorgamiento de la subvención serán los siguientes:

a) El incumplimiento de la disposición del gasto para la actuación para la que se otorgó la subvención, en el plazo establecido en la convocatoria, conllevará la pérdida total de la subvención concedida.

b) La disposición parcial del gasto de la actuación para la que se otorgó la subvención, en el plazo establecido en la convocatoria, dará lugar a la pérdida de la subvención correspondiente a la parte no dispuesta, siempre que dicha disposición parcial no impida la consecución del objeto de la actuación subvencionada.

c) El incumplimiento de los plazos de ejecución de la actuación conllevará la obligación de reintegro de las cantidades percibidas junto con los intereses de demora.

No obstante, cuando las actuaciones no hayan sido terminadas en el plazo general o en el de prórroga, pero alguna parte de ellas hayan sido realizadas en plazo, la obligación de reintegro se limitará a la cuantía de la subvención de la parte no realizada en plazo, siempre que dicha ejecución parcial no impida la consecución del objeto de la actuación.

d) La cantidad a reintegrar en caso de incumplimiento parcial en la ejecución o en la justificación de las acciones o gastos vendrá determinada, con arreglo al criterio de proporcionalidad, atendiendo a la entidad y grado de incumplimiento de las condiciones impuestas con motivo de la concesión de la subvención

En el supuesto de sobrefinanciación por concurrencia con otras ayudas contemplado en el artículo 18.3 de la Norma Foral 5/2005, procederá el reintegro por la cantidad excedida, a la que se aplicará el correspondiente interés





berandutze-interesa ezarriko zaio kopuru horri.

e) Oinarri hauetan ezarritako gainerako betebeharrak betetzen ez badira, emandako dirulaguntza osorik edo zati batean galduko da, oinarrietan xedatutakoaren arabera, eta, berariazko aurreikuspenik ezean, itzuli beharreko zenbatekoa proportzionaltasun-irizpidearen arabera ezarriko da, ez-betetzeak lortu nahi den helbururako duen garrantzia eta interes publikorako duen garrantzia kontuan hartuta.

16. oinarria. Arau-haustek eta zehapenak.

1. Arau-hausteen eta zehapenen araubidea 5/2005 Foru Arauaren IV. tituluaren eta 34/2010 Foru Dekretuaren IV. tituluaren xedatutakoa izango da.

2. Dirulaguntzei buruzko Foru Arauaren 61. artikuluan aipatzen den zehapen-prozedura administratiboa ofizioz hasiko da, eta Euskal Autonomia Erkidegoko Herri Administrazioen zigortzeko ahalmena arautzen duen 1998ko otsailaren 20ko 2/1998 Legean araututakoa izango da, foru-arau horretan eta Bizkaiko Foru Aldundiaren 2010eko martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuan (Dirulaguntzen Erregelamendua onartzen du) jasotako berezitasunekin.

3. Aplikatu beharrekoa izango da Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legean (aurrerantzean 39/2015 Legea) ezarritakoa, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren 2015eko urriaren 1eko 40/2015 Legean ezarritakoa, bai eta Euskal Administrazio Publikoen zehatzeko ahalari buruzko 2023ko martxoaren 16ko 1/2023 Legean aurreko manuari kontra egin gabe xedatzen dena.

17. oinarria. Emandako dirulaguntzen publizitatea.

Organo administratibo emaileek Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratuko dituzte lehia-araubidean emandako dirulaguntzak, ondoko hauek adierazita: deialdia, dirulaguntza aurrekontuko zein egitarau eta kredituri egotzi behar zaion, pertsona onuraduna, emandako zenbatekoa eta dirulaguntzaren helburua edo helburuak.

Emandako dirulaguntzak ez dira «Bizkaiko Aldizkari Ofizial»ean argitaratu beharko kasu hauetan:

a) Emandako dirulaguntzen zenbatekoak, banaka hartuta, 3.000 eurotik beherakoak direnean. Kasu honetan, oinarri arauak beste prozedura batzuk baliatzea aurreikusi beharko dute, dirulaguntzen ezaugarri berezien nahiz

de demora.

e) El incumplimiento del resto de las obligaciones establecidas en las presentes bases conllevará la pérdida total o parcial de la subvención concedida en función de lo que se dispongan las bases y, en ausencia de previsión expresa, la cantidad a reintegrar se fijará con arreglo al criterio de proporcionalidad atendiendo a la entidad y grado de relevancia del incumplimiento para la finalidad perseguida y el perjuicio para el interés público

Base 16. Infracciones y sanciones.

1. El régimen de infracciones y sanciones será el dispuesto en el título IV de la Norma Foral 5/2005 y en el título IV del Decreto Foral 34/2010.

2. El procedimiento administrativo sancionador a que se refiere el artículo 61 de la Norma Foral de Subvenciones se iniciará de oficio y será el regulado por la Ley 2/1998, de 20 de febrero, reguladora de la potestad sancionadora de las Administraciones Públicas de la Comunidad Autónoma del País Vasco, con las especialidades contempladas en dicha Norma Foral y en el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones.

3. Será de aplicación lo previsto en la Ley 39/2015, de 1 de octubre del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas (en adelante Ley 39/2015), en la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público y en la Ley 2/1998, de 20 de febrero, de la potestad sancionadora de las Administraciones Públicas de la Comunidad Autónoma del País Vasco, en lo que no se oponga a las anteriores.

Base 17. Publicidad de las subvenciones concedidas.

Los órganos administrativos concedentes publicarán en el «Boletín Oficial de Bizkaia», las subvenciones concedidas bajo el régimen de concurrencia con expresión de la convocatoria, el programa y crédito presupuestario al que se imputen, persona beneficiaria, cantidad concedida y finalidad o finalidades de la subvención.

No será necesaria la publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia» la concesión de las subvenciones en los siguientes supuestos:

a) Cuando los importes de las subvenciones concedidas, individualmente consideradas, sean de cuantía inferior a 3.000 euros. En este supuesto, las bases reguladoras deberán prever la utilización de otros procedimientos





zenbatekoen eta laguntza-kopuruaren arabera, pertsona onuradunen publizitatea bermatzeko.

b) Onuradunaren datuak argitaratzea, dirulaguntzaren xedea dela-eta, pertsona fisikoen ohorea, intimitate pertsonala eta familiarra errespetatzearen eta babestearen aurkakoa izan daitekeenean, Ohorerako, Norberaren eta Familiaren Intimitaterako eta Norberaren Irudirako Eskubidearen Babes Zibilar buruzko 1982ko maiatzaren 5eko 1/1982 Lege Organikoan ezarritakoaren arabera, eta araudi erregulatzailan aurreikusita dagoenean.

c) Onuradunek ageriko egin behar dute, era egokian egin ere, dirulaguntza jasotzen duten programa, jarduera, inbertsio edo ekintza guztien finantzaketaren publikotasuna.

que, de acuerdo con sus especiales características, cuantía y número, aseguren la publicidad de las personas beneficiarias de las mismas.

b) Cuando la publicación de los datos de la persona beneficiaria en razón del objeto de la subvención pueda ser contraria al respeto y salvaguarda del honor, la intimidad personal y familiar de las personas físicas en virtud de lo establecido en la Ley Orgánica 1/1982, de 5 de mayo, de protección civil del derecho al honor, a la intimidad personal y familiar y a la propia imagen, y haya sido previsto en su normativa reguladora.

c) Las personas beneficiarias deberán dar la adecuada publicidad del carácter público de la financiación de programas, actividades, inversiones o actuaciones de cualquier tipo que sean objeto de subvención.

III. KAPITULUA.

DEIALDIA

18. oinarria. *Eskabideak.*

Pertsona edo entitate batek eskabide bat baino gehiago aurkeztu ahal izango du diruz lagun daitezkeen helburuak desberdinak badira.

19. oinarria. *Eskabideak aurkezteko epea.*

1.- Eskabideak aurkezteko epea deialdi hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta hurrengo egunean hasiko da, eta 2025eko urriaren 31n amaitu, eta ondorengo paragrafoetan deskribatutako kasuen arabera zehaztapenak izango dituzte.

2. Hauek izango dira ordezkapen-zerbitzuaren ildorako eskabideak aurkezteko epeak:

a) Oporretarako ordezkapenak:

Dekretu hau argitaratu eta hurrengo egunetik 2025eko irailaren 1era arte aurkeztu ahal izango dira oporretarako ordezkapenetarako eskabideak.

b) Gaixotasun, istripu, jaiotza eta adingabearen zaintzaren ondoriozko bajetarako ordezkapenak:

Foru-dekretu hau argitaratu eta hurrengo egunetik 2025eko urriaren 2ra arte aurkeztuko dira eskabideak.

Eskabideak aurkezteko epea amaituta, behin-behineko

CAPITULO III.

CONVOCATORIA

Base 18. *Solicitudes*

Una persona o entidad podrá solicitar más de una solicitud en el caso de que sean diferentes objetos subvencionables.

Base 19. *Plazo de presentación de solicitudes*

1.- El plazo de presentación de las solicitudes se comenzará al día siguiente de la publicación el BOB de la presente convocatoria y finalizará el 31 de octubre de 2025, con las siguientes especificaciones en los casos que se describen en los párrafos siguientes.

2. El plazo de presentación de solicitudes para la línea del servicio por sustituciones serán las indicadas a continuación:

a) Sustituciones por Vacaciones:

El plazo de presentación de solicitudes de sustitución por vacaciones será desde el día siguiente a la publicación de este decreto hasta el 1 de septiembre de 2025.

b) Sustituciones de bajas por enfermedad, accidente, nacimiento y cuidado de menor:

Las solicitudes se presentarán desde el día siguiente a la publicación de este decreto foral hasta el 2 de octubre de 2025.

Una vez cerrado el plazo de solicitudes únicamente podrá





eskabide bat baino ezin izango da etorkizuneko dirulaguntza-programan sartzeko, halakorik badago.

3. Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen Planean dauden aseguru-primetarako laguntzak eskatzeko epeak

Ez da beharrezkoa izango beren-beregi eskabide bat aurkeztea Foru Aldundiari: dagokion aseguru-kontratuaren poliza harpidetzea dirulaguntzaren eskaeratzat hartuko da, baldin eta Nekazaritza, Arrantza, eta Elikadura Ministerioak ezarritako epeen barruan harpidetzen bada, eta Nekazaritza Aseguruen Estatuko Erakundeak onartzen badu.

BATZORDEAREN 2022ko abenduaren 14ko 2022/2472 (EB) Erregelamenduaren 6.2 artikuluan ezarritakoaren arabera, deialdi honetan sartuko dira eskabideak aurkezteko epea hasi aurretik Natura Ingurune eta Nekazaritza Sailari bidali zaizkion eskaerak, baldin eta 2022/2472 (EB) Erregelamenduaren 6. artikuluko 2. apartatuan eskatzen diren baldintzak betetzen badituzte.

presentarse una presolicitud que integraría un futuro programa de ayudas si éste se produjera.

3. Plazos de solicitud para ayudas a las primas de seguros incluidas en el Plan de Seguros Agrarios Combinados

No será necesario la presentación de una solicitud específica a la Diputación foral, sino que la suscripción de la correspondiente póliza de contrato de seguro tendrá la consideración de solicitud de la subvención, siempre y cuando la póliza se realice dentro de los periodos establecidos por el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, y sea admitida por la Entidad Estatal de Seguros Agrarios.

4. Con base a lo establecido en el artículo 6.2 del Reglamento (UE) 2022/2472 DE LA COMISIÓN de 14 de diciembre de 2022, se integrarán como solicitud a la presente convocatoria aquellas peticiones que se hubieran remitido al departamento de Medio Natural y Agricultura con anterioridad al inicio del periodo de presentación de solicitudes y que cumplan los requisitos exigidos por el citado apartado 2 del artículo 6 del Reglamento (UE) 2022/2472.

20. oinarria. Eskabideari edo behin-behineko eskabideari gehitu beharreko agiriak.

1 Eskabidea edo behin-behineko eskabidea egiteko unean, agiri hauek aurkeztu behar dira:

- a) Eskabidea edo behin-behineko eskabidea, www.ebizkaia.eus webgunean dagoen ereduen arabera bete osten.
- b) Ordezkatzailearen profila betetzen duela egiaztatzen duen dokumentazioa, honako kasu hauetan:
 - Prestakuntza arautua egiaztatzen duten pertsonak, profesionaltasun-ziurtagiria dutenak edo guztira 150 orduko edo gehiagoko nekazaritza-praktikekin lotutako ikastaroak jaso dituztenak.
 - Autonomoak edo gutxienez 6 hilabeteko esperientzia duten enpresa kualifikatueta langileak. Azken kasu horretan, enpresak pertsona hori bere enpresan lan horiek egiten alta emanda dagoela egiaztatzen duen agiria aurkeztu beharko du.
 - Nekazaritza-ustategietan gutxienez 6 hilabetez lan egin dutela egiaztatzen duten pertsonak. Kasu horretan, ustategiaren titularraren ziurtagiria aurkeztu beharko dute, hori egiaztatzen duena.

c) Horretaz gain, gaixotasun edo istripuagatik

Base 20. Documentación necesaria a aportar junto a la solicitud o presolicitud.

1 La documentación necesaria a aportar en el momento de la solicitud o presolicitud será:

- a) Solicitud o presolicitud cumplimentada por la persona de acuerdo con los modelos establecidos en la web www.ebizkaia.eus
- b) Documentación que acredite el cumplimiento del perfil de la persona sustituyente en los siguientes casos:
 - Personas que acrediten formación reglada, posean certificado de profesionalidad o que hayan recibido cursos relacionados con prácticas agrarias por un total igual o mayor de 150 horas.
 - Autónomos o personas trabajadoras en empresas cualificadas con experiencia en la prestación de Servicios Agrarios de al menos 6 meses. En este último caso, la empresa deberá presentar documento que acredite que esa persona se encuentra de alta en su empresa realizando dichas labores.
 - Personas que acrediten haber realizado labores en explotaciones agrarias por un periodo de al menos 6 meses. En este caso, deberán presentar un certificado de la persona titular de la explotación que lo acredite.
- c) Además, en las sustituciones por enfermedad o





- ordezkapenetan, kasuan kasuko bajako agiria.
- d) Jaiotza-erregistroaren ziurtagiria, haurra jaiotzen denean eta adingabea zaintzen denean. Datu hori elkarreragingarria da, eta 4. oinarrian xedatutakoa aplikatu behar da..
- e) Mendekotasunaren kasuan, eskabide-orrian adieraziko da, «BFAk aitortutako mendekotasuna» laukian marka jarrita. Kasu horretan, mendekotasun-graduaren ziurtagiria eta familiaren erroldatze-ziurtagiria aurkeztu beharko dira. Datu hori elkarreragingarria denez, 4. oinarrian xedatutakoa aplikatuko da.
- Erroldatzeari dagokionez, eskatzailearen bizileku berean bizi diren familia-unitateko kide guztiek osatuko dute, NNP bazkidea edo pertsona fisikoa bada.
- Adinagatik edo gaixotasun edo desgaitasunen batengatik, pertsona batzuek modu iraunkorrean bizi duten egoera da «mendekotasuna», eta autonomia fisiko, mental, intelektual edo sensorialaren gabezia edo galerarekin du zerikusia; horren ondorioz, mendekotasuna dutenek beste pertsona baten edo batzuen arreta behar dute, edo laguntza handia behar dute eguneroko oinarritzko ekintzetarako; adimen gaixotasuna edo gaixotasun mentala dutenek, berriaz, autonomia pertsonala izateko beste laguntza mota batzuen beharra daukate (abenduaren 14ko 39/2006 Legearen 2.2 artikulua).
- Mendekotasun-graduari dagokionez, ofizialki aitortuta dagoena izango da.
- f) Zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean daudela adierazten duen ziurtagiria Datu hori elkarreragingarria da, eta 4. oinarrian xedatutakoa aplikatu ahal da.

2 Nekazaritzako aseguruaren kasuan eskabidearekin batera aurkeztu behar diren agiriak:

- a) Eskabidea, www.ebizkaia.eus webgunean zehaztutako ereduaren arabera beteta.
- b) Erlezainen lanbide-elkartea: aseguraturako ustategien kodeen zerrenda, Excel formatuko fitxategi batean entregatu beharko dena.
- c) Banku-helbideratzearen fitxa. Eskabidean laguntza kobratu nahi den bankuaren kontua jasoko da. Kontu hori ez bada aurrez erabili dirulaguntzak kobratzeko, banku-helbideratzearen fitxa aurkeztu beharko da.

Datu hori elkarreragingarria denez, 4. oinarrian xedatutakoa aplikatuko da.

- d) Zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak

accidente el documento de baja correspondiente.

- d) El certificado del registro de nacimiento, en los casos de nacimiento y cuidado de menor. Este dato es interoperable y es aplicable lo dispuesto en la base 4.
- e) En el caso de dependencia, se hará constar en el impreso de solicitud, marcando la casilla denominada "Dependencia reconocida por la DFB". Se requerirá en este caso el certificado del grado de dependencia y el certificado de empadronamiento familiar, teniendo en cuenta que este dato es interoperable, se aplicará lo dispuesto en la base 4.
- En cuanto al empadronamiento, esté último será el conformado por todos los miembros de la unidad familiar que convivan en el mismo domicilio de la persona solicitante en caso de persona física o de persona socia ATP
- Se entiende como "dependencia" aquel estado de carácter permanente en que se encuentran las personas que, por razones derivadas de la edad, la enfermedad o la discapacidad, y ligadas a la falta o a la pérdida de autonomía física, mental, intelectual o sensorial, precisan de la atención de otra u otras personas o ayudas importantes para realizar actividades básicas de la vida diaria o, en el caso de las personas con discapacidad intelectual o enfermedad mental, de otros apoyos para su autonomía personal (artículo 2.2. de la Ley 39/2006, de 14 de diciembre).
- En cuanto al grado de dependencia, será el oficialmente reconocido.
- f) Certificado de al corriente de obligaciones y deudas tributarias, así como con la seguridad social. Este dato es interoperable y es aplicable lo dispuesto en la base 4.

2 documentación a presentar con la solicitud de subvenciones para seguros agrarios:

- a) Solicitud cumplimentada según modelo establecido en www.ebizkaia.eus.
- b) Asociación profesional de personas apiculturas: relación de los códigos de las explotaciones aseguradas que se deberá entregar en un fichero con formato Excel.
- c) Ficha de domiciliación bancaria. Se hará constar en la solicitud la cuenta del banco donde quiere cobrar. Si esta cuenta no ha sido utilizada con anterioridad para el cobro de subvenciones, se deberá aportar la ficha de domiciliación bancaria.

Teniendo en cuenta que este dato es interoperable, se aplicará lo dispuesto en la base 4.

- d) Certificado de al corriente de obligaciones y deudas





egunean daudela adierazten duen ziurtagiria. Datu hori elkarreragingarria da, eta 4. oinarrian xedatutakoa aplikatu ahal da.

3 Nekazaritzako aseguru konbinatuen kasuan dirulaguntzaren eskabidearekin batera aurkeztu behar diren agiriak:

Asegurua kontratatzeke poliza bera izango da dirulaguntzaren eskabidea eta justifikazioa, betiere poliza Nekazaritza, Arrantza eta Elikadura Ministerioak ezarritako epeen barruan harpidetzen bada eta Nekazaritza Aseguruen Estatuko Erakundeak onartzen badu.

Nekazaritzako Aseguru Konbinatuen (ENESA) kasuan, dirulaguntza AGROSEGUROS ordainduko zaio, ordezk hartzekodun gisa.

21. oinarria. Zer epetan justifikatu behar den dirulaguntza

Emandako dirulaguntzen justifikazioak aurkezteko epea 2025eko azaroaren 28an amaituko da, eta ondorengo paragrafoetan deskribatutako kasuen arabera zehaztapenak izango dituzte.

a) Oporretarako ordezkapenak:

Justifikazioa egiteko epeak 2025eko urriaren 16ra arte iraungo du.

b) Gaixotasun, istripu eta jaiotzetako bajetarako eta adingabeak zaintzeko bajetarako ordezkapenak:

Justifikazioa egiteko epeak 2025eko azaroaren 2ra arte iraungo du.

23. oinarria. Dirulaguntzaren justifikazioarekin batera aurkeztu beharreko dokumentazioa.

1 Justifikazioa aurkezteko formularioarekin batera, ordezkapenen kasuan ordainketa justifikatzeko unean aurkeztu beharreko dokumentazioa honako hau izango da:

a) Ordezkapen-zerbitzua egiaztatzen duen kontratua, bi motatakoa izan daitekeena:

1. Ordezkapen-zerbitzua eskatzen duen pertsonak eta ordezkapena egingo duen pertsonak edo enpresak

tributarias, así como con la seguridad social. Este dato es interoperable y es aplicable lo dispuesto en la base 4.

3 Documentación a presentar con la solicitud se subvenciones para seguros agrarios combinados:

La suscripción de la correspondiente póliza de contrato de seguro tendrá la consideración de solicitud y justificación de la subvención, siempre y cuando la póliza se realice dentro de los periodos establecidos por el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, y sea admitida por la Entidad Estatal de Seguros Agrarios.

En el caso de los Seguros Agrarios Combinados (ENESA) el abono de la subvención se realizará a AGROSEGUROS, como acreedor alternativo

Base 21. Plazo de justificación de la subvención

El plazo de presentación de la justificación de las subvenciones concedidas finalizará el 28 de noviembre de 2025, con las siguientes especificaciones en los casos que se describen en los párrafos siguientes.

a) Sustituciones por Vacaciones:

El plazo de justificación será hasta el 16 de octubre de 2025.

b) Sustituciones de bajas por enfermedad, accidente, nacimiento y cuidado de menor:

El plazo de justificación será hasta el 2 de noviembre de 2025.

Base 22. Documentación a aportar con la justificación de la subvención.

1. Junto con el formulario de presentación de justificación, la documentación a presentar en el momento de la justificación para el pago en el caso de sustituciones será la que se indica a continuación:

a) Un contrato que acredite el servicio de sustitución que podrá ser de dos tipos:

1º. Contrato privado suscrito entre la persona solicitante del servicio de sustitución y la persona o empresa que va a realizar la sustitución.





sinatutako kontratu pribatua.

2. Organismo publiko ofizialen kontratu-eredua (Lan Ministerioa, Gizarte Segurantzaren, Lanbide).

Kontratuek berariaz ezarrita dauden legezk baldintzak eta tributuen arlokoak beteko dituzte, eta, edonola ere, 2025eko otsailaren 11ko 87/2025 Errege Dekretuaren 1. eta 4.1 artikuluetan ezarritako gutxienezko soldatai buruzko arauak bete beharko dituzte. 120 egunera arteko kontratuetan, eguneko 56,08 €. Eta 120 egunetik gorako kontratuetan, eguneko 39,47 €.

b) Zerbitzua eman dion pertsonak edo, hala badagokio, kontratatutako enpresak egindako faktura aurkeztu beharko du eskatzaileak, eta banku-transferentziaren bidez ordaindu dela egiaztatzea beharko du. Transferentzia horretan argi eta garbi agertu beharko da zerbitzua eman duen langile autonomoa edo, hala badagokio, enpresa.

Zerbitzuaren emaitza nekazaritzako araubide berezian dagoen langile autonomoa bada, kontratua BEZa ordaintzetik salbuetsita egongo da.

Nolanahi ere, faktura egiten duen pertsona fisiko edo enpresa transferentzia egin eta kontratuan azaltzen den pertsona fisiko edo enpresa izan beharko da. Gainera, fakturaren guztizko zenbatekoa bat etorriko da transferentziaren guztizkoarekin eta kontratuan ezartzen den zenbatekoarekin.

c) Ezarritako baldintzak bete direla justifikatzen duen jarduketaren agiria edo -memoria, alderdiekin sinatutakoa, datu hauek adierazita (l. eranskina):

1. Ordezkapena zer nekazaritza-ustategitan egin den.
2. Kostua eta finantzaketa.
3. Ordezkapen-zerbitzua gauzatu dela dioen zinpeko adierazpena.
4. Zerbitzuagatik diru-kontraprestazioa likidatu izanaren zinpeko adierazpena.

d) Gainera, gaixotasunagatik edo istripuagatik ordezkapenetan, baja alta-agiriarekin justifikatuko da, edo baja berresteko azken partearekin 2025. urte naturalaren barruan, urte naturaletik harago luzatuko den bajaren kasuan. Nolanahi ere, baja berresteko parteen diruz lagundu beharreko aldia estali beharko dute..

2. Justifikazioa aurkezteko formularioarekin batera, aseguruaren kasuan ordainketa justifikatzeko unean

2º. Contrato modelo de organismos públicos oficiales (Trabajo, Seguridad social, Lanbide).

Los contratos cumplirán con los requisitos legales y tributarios establecidos al efecto y en todo caso se deberá cumplir con los salarios mínimos establecidos en los artículos 1 y 4.1 del Real Decreto 87/2025, de 11 de febrero. Contratos de duración de hasta 120 días 56.08 €/día y contrato de duración superior a 120 días 39.47 €/día.

b) La persona solicitante deberá presentar factura emitida por la persona que presta el servicio, o en su caso empresa contratada y acreditar su pago a través de una transferencia bancaria donde queden perfectamente definidas la persona autónoma o la empresa en su caso prestataria del servicio.

En el caso de que el prestatario del servicio sea autónomo en el régimen especial agrario el contrato estará exento de IVA.

En todo caso, la persona física o empresa que emite la factura deberá coincidir con la persona física o empresa que realiza la transferencia y consta en el contrato. Asimismo, el importe total factura deberá coincidir con el total de la transferencia, así como con la cantidad establecida en el contrato.

c) Documento o memoria de actuación justificativa del cumplimiento de las condiciones impuestas firmado por las partes que refleje (Anexo I):

- 1º. Explotación agraria en la que se ha producido la sustitución
- 2º. Su coste y financiación
- 3º. Declaración jurada de que se ha ejecutado el servicio de sustitución.
- 4º. Declaración jurada de que ha sido liquidada la contraprestación monetaria por el servicio.

d) Además, en las sustituciones por enfermedad o accidente la baja será justificada con el parte de alta, o el último parte de confirmación de baja dentro del año natural 2025 en el caso de una baja que vaya a prolongarse más allá del año natural. En todo caso, los partes de confirmación de baja deberán cubrir el periodo a subvencionar.

2. Junto con el formulario de presentación de justificación, la documentación a presentar en el momento de la





aurkeztu beharreko dokumentazioa, nekazaritzako aseguruen plan nazionalaren (ENESA) barruan sinatutako aseguruen kasuan izan ezik, honako hau izango da:

a) poliza osoa, laguntza hau eskatzen den lehen aldia bada, edo baldintzak berriro badira.

b) sinatutako eta ordaindutako polizaren ordainagiria.

23 oinarria. Eskabideak eta laguntza justifikatzeko aurkezteko tokia.

Eskaerak leku hauetan aurkeztuko dira:

1. Bizkaiko Foru Aldundiaren egoitza elektronikoan, www.ebizkaia.eus webgunearen bidez.
2. Pertsona fisikoen kasuan, gainera, aurrez aurre, leku hauetan::
 - Ustiategiaren kokalekuari dagokion eskualdeko nekazaritza-bulegoan edo herritarrei laguntzeko bulegoan.
 - Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailaren Landa Garapenerako Zerbitzuaren erregistroan (Agirre Lehendakariaren etorbidea 9, 2. solairua, 48014 Bilbo), astelehenetik ostiralera, 08:30etik 13:30era.
 - Ingurune Naturala eta Nekazaritza Sustatzeko Sailaren erregistroan (Rekalde zumarkalea 30, 3. solairua, 48009 Bilbo), irekita dagoen orduetan (08:30etik 13:30era, astelehenetik ostiralera).
 - Bizkaiko Foru Aldundiaren Erregistro Nagusian (Diputazio kalea 7, beheko solairua. Foru Liburutegiaren kristalezko eraikina, Foru Jauregiaren atzealdean, 48009 Bilbo), 08:30etik 13:30era, astelehenetik ostiralera, eta 16:00etatik 17:30era, astelehenetik ostegunera.
 - Hori guztia hala izango da, ezertan eragotzi gabe Foru Aldundiaren 6/2020 Foru Dekretua, otsailaren 4koa, dokumentuen erregistro elektroniko orokorra arautzen duena.
3. Halaber, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legearen 16.4. artikuluan aipatzen diren bitartekoak erabili ahal izango dira eskabideak aurkezteko.

justificación para el pago en el caso de seguros, salvo en el caso de los seguros suscritos dentro del plan nacional de seguros agrarios (ENESA) será la que se indica a continuación:

a) póliza completa si es la primera vez que se solicita esta ayuda, o las condiciones hayan sido renovadas.

b) recibo de la póliza suscrita y pagada.

Base 23. Lugar de presentación de solicitudes y justificación de la subvención

Las solicitudes y la justificación de la subvención se presentarán en:

1. En la sede electrónica de la Diputación de Bizkaia, a través de la página web www.ebizkaia.eus
2. En el caso de las personas físicas, además, de manera presencial en los siguientes lugares:
 - En la Oficina Comarcal Agraria u Oficina de Atención Ciudadana, correspondiente a la ubicación de la explotación.
 - En el Registro del Servicio de desarrollo rural del Departamento de Medio Natural y Agricultura, (Avda. Lehendakari Agirre, nº9; 2ª planta, 48014 Bilbao), de lunes a viernes, de 8:30 a 13:30 horas.
 - En el Registro del Departamento de Medio Natural y Agricultura (Alda. Rekalde, 30-3º 48009 Bilbao), dentro del horario de funcionamiento del citado registro (de 08:30 a 13:30 horas, de lunes a viernes).
 - En el Registro Central de la Diputación Foral de Bizkaia (c/ Diputación, 7, planta baja, edificio de cristal de la Biblioteca Foral, trasera del Palacio Foral, 48009 Bilbao), de 08:30 a 13:30 horas de lunes a viernes y de 16:00 a 17:30 horas de lunes a jueves.
 - Todo lo anterior, sin perjuicio de lo establecido en el Decreto Foral 6/2020, de 4 de febrero, de la Diputación Foral de Bizkaia, del registro electrónico general de documentos de la Diputación Foral de Bizkaia.
3. Asimismo, podrán utilizarse los medios de presentación previstos en el artículo 16.4 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.





Eskabidea posta-bulegoan aurkeztu bada, Posta Zerbitzuei buruzko Erregelamenduaren 31. artikulua ezartzen duena bete beharko da (1829/1999 ED). Artikulu horren arabera, eskabideak gutun-azal ireki batean aurkeztu behar dira, hartara argi jasota gera daitezen, bidali nahi den agiriaren lehen orriaren goiburuan, bulegoaren izena eta dokumentua onartzen den lekua, data, ordua eta minutua. Agiria hartu izanaren frogagiria ere jaso beharko dira datuok eta inguruabarrok.

Aurreko paragrafoan adierazitakoa dela eta, honako hau hartu behar da kontuan:

Aurkeztutako eskabidean ez bada jasota geratzen zer egunetan eta ordutan onartu den agiria posta-bulegoan, Bizkaiko Foru Aldundiko erregistroan sartzen den eguna hartuko da, ondorio guztietarako, eskabide horren aurkezpen eguntzat.

24. oinarria. Eskabidea zuzentzea edo hobetzea.

Aurkeztutako eskabidean akatsen bat edo okerren bat dagoela ikusten bada, edo ezarritako baldintza guztiak betetzen ez baditu, interesdunari hamar eguneko epea emango zaio akatsa zuzentzeko edo aurkeztu ez dituen nahitaezko agiriak eramateko. Era berean, jakinarazi egingo zaio, hala egin ezean, eskaeran atzera egin duela ulertuko dela, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen 2015eko urriaren 1eko 39/2015 Legearen 68. artikuluan ezarritako moduan ebazpena eman ondoren.

Edozelan ere, aurkeztutako eskabidea behar bezala ulertzeko, ebaluatzeko eta izapidetzeko beharrezkotzat jotzen den dokumentazio edo informazio guztia eskatu ahal izango zaio eskatzaileari. Arau honetan ezarri ez den guztian, Administrazio Publikoen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen Legean aurreikusitakoa ezarriko da.

25. oinarria. Aurrekontu-izendapena

Foru-dekretu honen arabera eman daitezkeen dirulaguntzen zenbateko osoak ezin izango du inolaz ere gainditu 2025eko ekitaldiko aurrekontu-zuzkiduraren zenbatekoa, ez eta hura eguneratzearen ondoriozkoak ere, baldin eta indarreko legeriaren arabera aurrekontu-aldaketak onartzen badira.

2025. urteari dagokion ekitaldirako 261.000 eurotan zenbatetsitako aurrekontu-zuzkidura ezarri da.

- Zainpeketa honetatik gaixotasun, istripu, jaiotza eta adingabearen zaintzagaratik eta oporraldiagaratik nekazaritza-

En caso de presentar la solicitud en la Oficina de Correos, deberá cumplirse lo dispuesto en el artículo 31 del Real Decreto 1829/1999, por el que se aprueba el Reglamento de los Servicios Postales, en virtud del cual “las solicitudes se presentarán en sobre abierto, con objeto de que en la cabecera de la primera hoja del documento que se quiera enviar, se hagan constar, con claridad, el nombre de la oficina y la fecha, el lugar, la hora y minuto de su admisión. Estas circunstancias deberán figurar en el resguardo justificativo de su admisión”.

En relación con lo señalado en el párrafo anterior, debe tenerse en cuenta lo siguiente:

Si en la solicitud presentada no se ha hecho constar la fecha y lugar de su admisión por la oficina de Correos, será considerada a todos los efectos como fecha de presentación, la fecha en la que la solicitud haya tenido entrada cualquiera de los registros de la Diputación Foral de Bizkaia.

Base 24. Subsanción o mejora de la solicitud.

Si en la solicitud presentada se advirtiera la existencia de algún defecto o inexactitud, o bien no reuniera todos los requisitos establecidos, se requerirá al interesado o interesada para que, en un plazo de diez días, subsane la falta o acompañe los documentos preceptivos, con indicación de que, si así no lo hiciera, se le tendrá por desistida su petición, previa resolución dictada en los términos previstos en el artículo 68 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

En cualquier caso, se podrá requerir a la persona solicitante cuanta documentación y/o información complementaria se estime necesaria para la adecuada comprensión, evaluación y tramitación de la solicitud presentada, señalándose que, en lo no previsto en la presente norma, resultará de aplicación lo previsto en la Ley de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

Base 25. Consignación presupuestaria

La cuantía global de las subvenciones que pueden otorgarse con arreglo a este Decreto Foral no podrá superar en ningún caso, el importe de la dotación presupuestaria del ejercicio 2025 de los que resulten de su actualización en el caso de que se aprueben modificaciones presupuestarias conforme a la legislación vigente.

Para el ejercicio correspondiente al año 2025 se establece una consignación presupuestaria estimada por importe de 261.000 euros.

- De esta consignación la consignación para la línea de ayuda de servicios de sustitución en las explotaciones





ustategietan ordezkapen-zerbitzuak emateko laguntza-
lerrorako zainpeketa honako hau izango da :

agrarias por enfermedad, accidente, nacimiento y cuidado
de menor y por periodo vacacional será la siguiente:

KUDEAKETA ZENTROA CENTRO GESTOR	PROGRAMA PROGRAMA	SAILKAPEN EKONOMIKOA CLASIFICACIÓN ECONÓMICA	EKITALDIA EJERCICIO	GASTU PROIEKTUA PROYECTO DE GASTO	ZENBATEKOA IMPORTE
0202	414104	443.00	2025	2007/0605	11.000
0202	414104	449.00	2025	2007/0605	28.000
0202	414104	469.99	2025	2007/0605	72.000

- Aseguru-primetarako dirulaguntzak

-Subvenciones para primas de seguros:

KUDEAKETA ZENTROA CENTRO GESTOR	PROGRAMA PROGRAMA	SAILKAPEN EKONOMIKOA CLASIFICACIÓN ECONÓMICA	EKITALDIA EJERCICIO	GASTU PROIEKTUA PROYECTO DE GASTO	ZENBATEKOA IMPORTE
0202	414104	443.00	2025	2007/0605	35.000
0202	414104	449.00	2025	2007/0605	50.000
0202	414104	469.99	2025	2007/0605	58.000
0202	414104	451.00	2025	2007/0605	7.000

Hala ere, ebatzitako eskabideak kontuan hartuta, eta pertsona eta entitate onuradunak era askotakoak izan daitezkeenez, foru-dekretu honen bidez ezarritako diru-izendapenak foru-dekretu honetan azaldu diren partiden artean banatu ahal izango dira, foru-agindu bidez

Indarrean dagoen legerian ezarritakoaren arabera, deialdi honetan aplikatzeko zenbateko gehigarri gisa hartuko dira Dirulaguntzei buruzko Erregelamendua onartzen duen 2010eko martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 43. artikulua aplikatuz eskuragarri dauden kredituak, gehienez ere 3.000.000 eurora arte. Foru-agindu bidez, erabilgarri dauden kredituen adierazpena eta haien behin betiko banaketa argitaratuko dira, dirulaguntzak emateko ebazpena onetsi baino lehen. Halere, horrek ez du ekarriko

Ello, no obstante, en función de las solicitudes resueltas y dada la distinta naturaleza de las posibles personas y entidades beneficiarias, las citadas consignaciones establecidas en este Decreto Foral podrán redistribuirse mediante Orden Foral entre las partidas señaladas en este Decreto Foral.

De conformidad con lo dispuesto en la legislación vigente, tendrá carácter de cuantía adicional para su aplicación en esta convocatoria aquellos créditos disponibles en aplicación del artículo 43 del Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, hasta un importe máximo de 3.000.000 €. Mediante Orden Foral se publicará la declaración de créditos disponibles resultantes y su distribución definitiva, en un momento anterior a la resolución de las concesiones de las subvenciones, sin que ello implique la apertura de





eskaera berriak aurkezteko epea zabaltzerik.

plazo para presentar nuevas solicitudes.





I.ERANSKINA – ORDEZKAPEN ZERBITZUA/ ANEXO I – SERVICIO DE SUSTITUCIÓN

ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA / DECLARACION RESPONSABLE

Nik,..... Yo.....
NA/IFK:.....,

DNI/CIF;

Jakinarazten dut ORDEZKAPEN ZERBITZUA

kontratatu dudala nire ustategirako (ustategi

zenbakia:.....), kostua

eurokoa izan dela eta pertsona hau kontratatu dudala

.....

(NAN/IFK:) eta

Comunico que he contratado un SERVICIO DE

SUSTITUCIÓN para la explotación

..... con un coste de

euros con

(DNI/CIF) y

ADIERAZTEN DUT kontratua bere osotasunean bete dela eta ordezkapena egin duen pertsonak, goian adierazitakoak, hartu duela kontratuan hitzartutako zenbatekoa. (Ikus bedi erantsitako ordezkapen-zerbitzuko kontratua).

Dagozkion ondorioetako hala jasota gera dadin.

DECLARO que el servicio ha sido realizado satisfactoriamente en su totalidad y que la persona que ha realizado la sustitución arriba indicada ha recibido el importe estipulado por contrato. (Véase contrato de servicio de sustitución adjunto)

Para que conste y surta los efectos oportunos.

Bilbon, 202...(e)ko

aren (e)(a)n

En Bilbao, a de

de 202...

KONTRATATZAILEAREN SINADURA
 FIRMA PERSONA CONTRATANTE

KONTRATATUAREN SINADURA
 FIRMA PERSONA CONTRATADA

